



الشركة العالمية للصناعات الكيماوية م.ع.م

UNIVERSAL CHEMICAL INDUSTRIES PLC

التاريخ : 2013/5/30

أشارتنا : 2013/129

بد مضمون
- الموجه
- الانتباه
/ك.
/ك.

السادة هيئة الأوراق المالية المحترمين
عمان

تحية طيبة وبعد ،

نرفق لكم طيه دعوة حضور اجتماع الهيئة العامة العادي والغير عادي (استثنائي) الذي سيعقد في مقر الشركة ماركا الجنوبيه - صالحيه العابد في تمام الساعه الحاديه عشره صباحا يوم الاحد الموافق 2013/6/16 ، والتقرير السنوي لعام 2012 .

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام ،،،،،

المدير العام

م. عبد الحميد قنديل

شركة العالمية للصناعات الكيماوية م.ع.م
عمان
رقم الهاتف 4917867
www.uci.com.jo

هيئة الأوراق المالية
الدائرة الإدارية / الديوان
٢٠ أيار ٢٠١٣
6511
الرقم التسلسلي
الجهة المختصة



Tel.: +962 6 490 6397 - +962 6 492 17 15 - Fax.: +962 6 491 7867

P.O.Box 926479 Amman 11190 Jordan

uci@go.com.jo www.uciche.com



UNIVERSAL CHEMICAL INDUSTRY
الشركة العالمية للصناعات الكيماوية

المساهمة العامة المحدودة

تقرير مجلس الإدارة السنوي الحادي والثلاثون
والميزانية العمومية

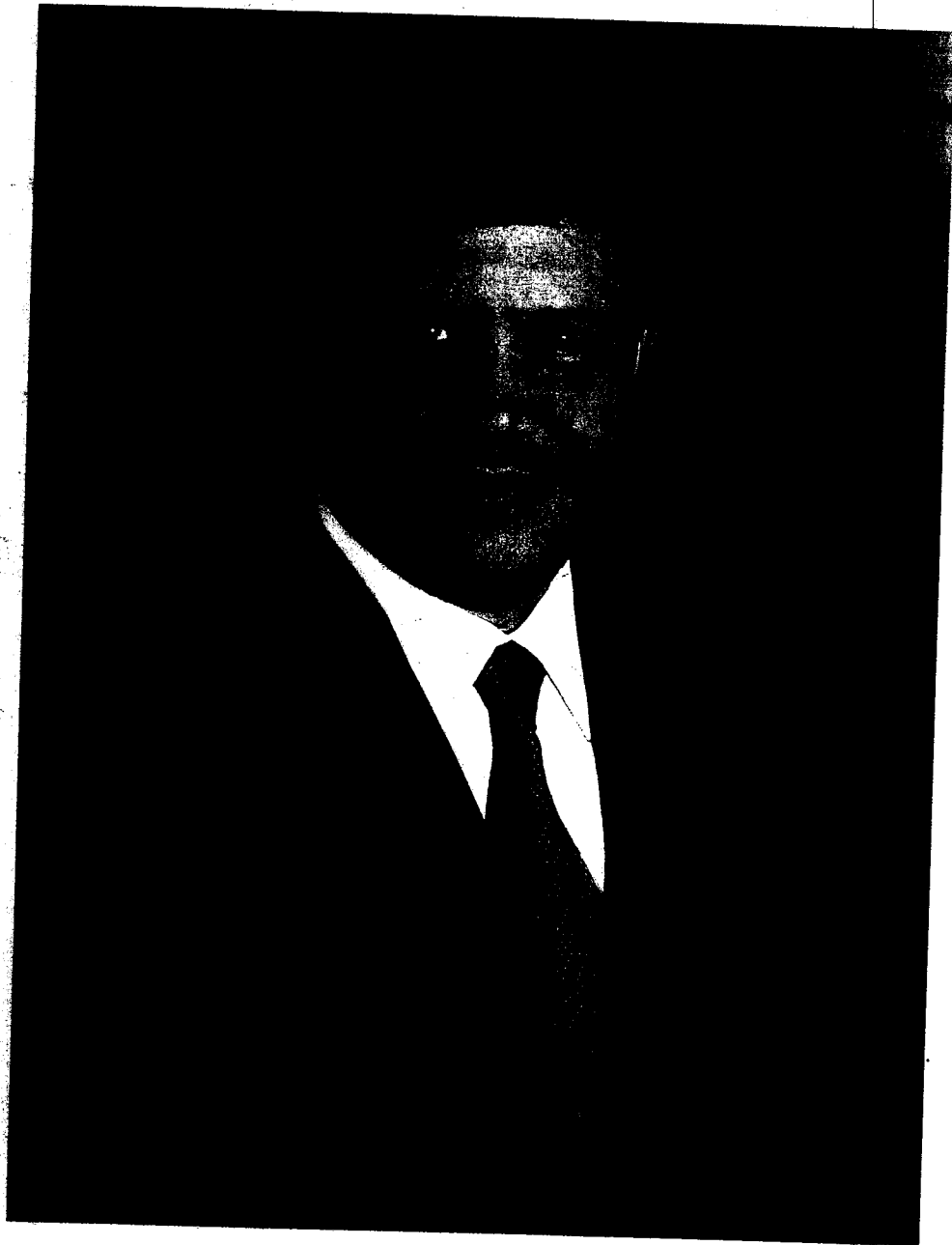
للسنة المنتهية في ٣١ / ١٢ / ٢٠١٢

هاتف : ٤٩٠٦٣٩٧ / ٤٩٠٩٠٠٧ فاكس ٤٩١٧٨٦٧

ص.ب ٩٢٦٤٧٩ عمان (١١١٩٠) الأردن

E-mail : uci@go.co.jo

Website : www.uciche.com



حضرة صاحب الجلالة الملك عبد الله الثاني بن الحسين المعظم



حضرة صاحب السمو الملكي الأمير الحسين بن عبد الله الثاني ولي العهد المعظم

الشركة العالمية للصناعات الكيماوية

المساهمة العامة المحدودة

مجلس الإدارة

المنصب والتمثيل

الأسماء

رئيس مجلس الإدارة

١- السيد إبراهيم يوسف مصطفى أبو حجلة

نائب رئيس الإدارة حتى ١١-١٢-٢٠١٢

٢- المهندس جمال محمد أحمد أبو سالم

عضو (ممثل لشركة المركز الأردني للتجارة الدولية)

٣- الدكتور خميس عربي محمد عاشور

عضواً

٤- السيد اسعد داوود إبراهيم اللديسي

عضو (ممثل لشركة الساحة العقارية)

٥- السيد محمد فهمي محمد خليل فهمي الجعبري

عضو

(ممثل لصندوق التأمين الاجتماعي لأعضاء نقابة المهندسين)

٦- المهندس محمد عبد الرزاق عبد المهدي أبو حمور

عضو (ممثل، لصندوق التقاعد لأعضاء نقابة المهندسين)

٧- المهندس عبد الكريم عواد ماضي الفويري

ابتداء من ١١-١٢-٢٠١٢ م

عضو (ممثل، لصندوق التقاعد لأعضاء نقابة المهندسين)

٨- المهندس أحمد عبد الفتاح أحمد زهران

ابتداء من ٢٤-٦-٢٠١٢ م

السيد عبد الحميد سلامة سليم قنديل

المدير العام

السادة شركة القواسمي وشركاه (KPMG)

مدققو الحسابات

بسم الله الرحمن الرحيم

كلمة رئيس مجلس الإدارة

حضرات السادة المساهمين الكرام

السلام عليكم ورحمة الله وبركاته

بالأصالة عن نفسي ونيابة عن السادة أعضاء مجلس الإدارة يسعدني أن أرحب بحضراتكم في الاجتماع السنوي العادي الحادي والثلاثون للهيئة العامة وأشكركم على حضوركم ، لأضع بين أيديكم التقرير السنوي للعام ٢٠١٢ متضمنا البيانات المالية وحقوق المساهمين والخطة المستقبلية مع الايضاحات الاصولية وبيانات الإفصاح المطلوبة .

السادة المساهمين الكرام

عصفت التطورات العالمية والاقليمية بالاقتصاد العالمي والوطني. كما أن التطورات في المنطقة العربية والتغيرات في دول الربيع العربي زادت الوضع سوءا بالنسبة لحركة التصدير لمنتجاتنا ، كما انعكست التطورات التي شهدتها اقتصادنا الوطني على القطاع الصناعي حيث ارتفاع اسعار المشتقات النفطية وأسعار الكهرباء ، مما كان له أثر سلبي على القدرة التنافسية ، ليس للتصدير فقط بل لمنافسة المنتجات المستوردة في السوق المحلي .

السادة المساهمين الكرام

رغم كل التحديات السابقة أظهرت الشركة قدرة واضحة وعزيمة متينة على المضي قدما بفضل الله أولا ، ثم بفضل جهود مجلس الإدارة وجهود العاملين في الشركة حيث أننا على يقين تام بأن أماننا الكثير من العمل الشاق للاستمرار في تطوير منتجات جديدة وتحسين وزيادة الطاقة الانتاجية لتلبي الطلب على المنتجات التي تحتاج الى رفع الطاقة الانتاجية مثل الغراء ، والذي نحن بصدد الانتهاء منه خلال العام ٢٠١٣ إن شاء الله. أخيراً لا يسعني إلا أن أتوجه بالشكر الجزيل لكم على ثقتمكم في شركتكم ، كما أتوجه بالشكر الجزيل أيضا لزملائي أعضاء مجلس الإدارة والإدارة التنفيذية وكافة العاملين في الشركة على جهودهم، ونأمل أن تكون هذه النتائج حافزا لنا جميعا لتقديم الأفضل والارتقاء بمستوى الشركة، مع آمالنا وطموحنا بالأزدهار وتحقيق الأرباح بإذن الله.

اخيرا اسمحوا لي أن أتقدم بالشكر لكل من ساهم ويساهم في تحسين اداء الشركة بما يتناسب مع تطويرها للوصول الى مرحلة من التنافسية تدفعها الى المستوى المطلوب للمساهمة في نمو الاقتصاد الاردني .

والسلام عليكم ورحمة الله وبركاته

رئيس مجلس الإدارة
إبراهيم يوسف أبو حجلة

بسم الله الرحمن الرحيم

تقرير مجلس الإدارة السنوي الحادي والثلاثون

للسنة المنتهية في ٢١ كانون أول ٢٠١٢م

حضرات السادة المساهمين الكرام :

الاجتماع السنوي الحادي والثلاثون عملا بأحكام المادة ١٦٩ من قانون الشركات ووفقا لتعليمات هيئة الأوراق المالية وذلك لإطلاعكم على خلاصة أعمال الشركة ونشاطاتها وإنجازاتها ونتائج أعمالها عن السنة المالية المنتهية في ٢٠١٢/١٢/٣١ والخطة المستقبلية للشركة لعام ٢٠١٣م.

١. أنشطة الشركة الرئيسية وأماكنها الجغرافية وحجم الاستثمار الراسمالي :

أ- يتركز نشاط الشركة في إنتاج المواد الأولية التي تدخل في صناعة الدهانات وهي :

الكيدات بكافة أنواعها	أملشن بأنواعه	غراء بأنواعه
الكيد طويل الزيت	أملشن - فيوفا ١٠ كوبوليمر	غراء خشب
الكيد وسط الزيت	أملشن - بيوتل أكريليت كوبوليمر	غراء ورق
الكيد قصير الزيت	أملشن تيربوليمر	غراء كرتون
الزيت الحار	ستارين أكريليك كوبوليمر	غراء سجاد
الكيد سريع الجفاف		غراء موكيت
الكيد محسن		غراء نسيج

ب- مركز الشركة الرئيسي الوحيد - ماركا الجنوبية- صالحيه العابد .

ج- عدد موظفين الشركة ٢٢ موظف .

د- حجم الاستثمار الراسمالي في الشركة يبلغ ٣٥١٩٨٠ دينار .

٢. لا يوجد أي شركات تابعه للشركه كما لا يوجد فروع للشركة داخل المملكة وخارجها.

٣- بيان أسماء أعضاء مجلس الاداره واسماء ورتب اشخاص الاداره العليا ذوي السلطه التنفيذية ونبذه تعريفية عن كل منهم :-

أ- الاسم: السيد ابراهيم يوسف مصطفى ابو حجله - رئيس مجلس الإدارة - مواليد ١٩٤١م -
الشهادة العلمية: بكالوريوس تجاره - سنة التخرج ١٩٦٤م

الخبرات العملية: ٢٥ عاما لدى القطاع المصرفي في بنوك الكويت - ليبيا - البنك البريطاني والإمارات العربية المتحدة، ومن عام ١٩٨٩ إلى عام ١٩٩٧ رئيس مجلس ادارة الصوف الصخري وقد كان عضو مجلس ادارة بنك الأردن والخليج من عام ١٩٩٣ الى عام ١٩٩٧، وعضو مجلس إدارة شركة الصقر للاستثمار سابقا، وعضو مجلس إدارة شركة الصناعات الكيماوية سابقا، وعضو مجلس إدارة شركة الكلورين سابقا.

ب- الاسم: المهندس جمال محمد احمد ابو سالم - نائب رئيس مجلس الإدارة - مواليد ١٩٥٧م -
الشهادة العلمية: ماجستير هندسة كيماوية.

الخبرات العملية: نائب مدير عام شركة الأسمدة اليابانية الأردنية من عام ٢٠٠٣ إلى عام ٢٠١٠م، مدير التصدير في شركة الفوسفات الأردنية من عام ٢٠٠٠م ولغاية عام ٢٠٠٣م، عضو مجلس نقابة المهندسين الأردنيين ورئيس شعبة الهندسة الكيماوية من عام ١٩٩٤م ولغاية عام ١٩٩٨م، عضو لجنة اقتصادية وفنية -الاتحاد العربي للأسمدة من عام ٢٠٠٣م ولغاية عام ٢٠١٠م، عضو لجنة اقتصادية - جمعية الرخاء لرجال الأعمال من عام ٢٠١٠م ولغاية الآن، نائب رئيس مجلس الإدارة في الشركة العالمية للصناعات الكيماوية لغاية ١١/١٢/٢٠١٢م.

ج- الاسم: الدكتور خميس عربي محمد عاشور - عضو مجلس الإدارة - مواليد ١٩٤٨م -
الشهادة العلمية: دكتوراه كيمياء - بريطانيا - سنة التخرج ١٩٧٠م.

الخبرات العملية: من عام ١٩٧١ الى عام ١٩٨٠ في جامعة الرياض في السعودية، من عام ١٩٨١ إلى عام ١٩٩٤م في مجموعة شركات الرشيد في السعودية، من عام ١٩٩٥ الى الان مديرا عام شركة المركز الأردني للتجارة الدولية م.ع.م.، رئيس هيئة مديرين شركة الاعتماد والصناعات الكيماوية، عضو مجلس الإدارة في الشركة العربية لصناعة الألمنيوم، عضو مجلس الإدارة في الشركة العالمية للصناعات الكيماوية، وعضو مجلس أمناء جامعة أربد الأهلية.

تقرير مجلس الإدارة

د - الاسم: السيد اسعد داوود ابراهيم الديسي - عضو مجلس الإدارة - مواليد ١٩٤٣ م.

الشهادة العلمية: بكالوريوس اقتصاد وعلوم سياسية - سنة التخرج ١٩٧٠ م.

الخبرات العملية: من عام ١٩٧٠ الى عام ١٩٨٣ تجارة عامة، ١٩٨٣ الى ١٩٨٦ وسيط مالي معتمد نائب مدير عام شركة عمان للاستثمار والاوراق المالية من عام ١٩٨٦ الى عام ٢٠٠٢ مدير عام شركة عمان للاستثمارات والاوراق المالية من عام ٢٠٠٢ للآن، مدير عام شركة الأمين للاستثمار عضو هيئة مديرين والاوراق المالية، عضو مجلس ادارة في شركة الأمين للاستثمار، عضو مجلس إدارة شركة المركز الاردني للتجارة الدولية، عضو مجلس إدارة في الشركة العربية لصناعة المبيدات والأدوية البيطرية، عضو مجلس إدارة في الشركة العالمية للصناعات الكيماوية.

هـ - الاسم: المهندس أحمد عبد الفتاح أحمد زهران - عضو مجلس الإدارة - مواليد ١٩٥٦ م.

الشهادة العلمية: بكالوريوس هندسة ميكانيكية - سنة التخرج ١٩٧٩ م

الخبرات العملية: ٢٤ عاما مهندس استشاري وشريك في المكتب الهندسي الاستشاري العالمي،

رئيس لجنة دراسة الكودات في نقابة المهندسين، عضو لجنة التأهيل والاعتماد المهني في نقابة المهندسين، عضو لجنة البناء الأخضر، عضو لجنة مقابلات رؤساء الاختصاص، عضو لجنة تدقيق مخططات المشاريع الكبرى بنقابة المهندسين، محاضر في نقابة المهندسين ومركز تدريب المهندسين، عضو مجلس إدارة في الشركة العالمية للصناعات الكيماوية.

و - الاسم: السيد محمد فهمي، محمد خليل فهمي الجعبري - عضو مجلس الإدارة - مواليد ١٩٦٤ م.

الشهادة العلمية: ماجستير إدارة أعمال من جامعة الشرق الأوسط سنة التخرج ٢٠١١ م بكالوريوس

إدارة مالية من جامعة الإسراء - سنة التخرج ٢٠٠٥ م

الشهادات المهنية: CIPA, CICA, CCS.

الخبرات العملية: العمل في أقسام البنك الإسلامي المختلفة من عام ١٩٨٨ ولغاية ١٩٩٢، العمل في

دائرة التدقيق الداخلي للبنك الإسلامي من عام ١٩٩٢ م ولغاية ٢٠٠٧ م، مساعد

مدير دائرة التدقيق الداخلي والشرعي من عام ٢٠٠٨ م ولغاية ٢٠١٠-٧ م

، مدير دائرة التدقيق الداخلي والشرعي للبنك الإسلامي ٢٠١٠ م ولغاية الآن

، عضو مجلس إدارة في شركة المركز الأردني للتجارة الدولية، عضو مجلس إدارة

في الشركة العالمية للصناعات الكيماوية.

ز- الاسم: المهندس محمد عبد الرزاق أبو حمور - عضو مجلس الإدارة - مواليد ١٩٦٣م.

الشهادة العلمية: بكالوريوس هندسة كيماوية - بغداد- سنة التخرج ١٩٨٥م.
الخبرات العملية: يعمل في مجال الاستشارات المتخصصة الصناعية والجمركية، نائب رئيس مجلس شعبة الهندسة الكيماوية في نقابة المهندسين ومستشار هيئة تشجيع الاستثمار في المنطقة الحرة الزرقاء وجمرك المدينة الصناعية سحاب، وعضو مجلس إدارة الشركة العالمية للصناعات الكيماوية.

ح- الاسم: المهندس عبد الكريم عواد ماضي الفويري - عضو مجلس الإدارة - مواليد ١٩٥٨م.

الشهادة العلمية: بكالوريوس هندسة جيو تقنية، هيدروجيولوجيا، - سنة التخرج ١٩٨٤م.
الخبرات العملية: متقاعد ركن أول كهرباء وميكانيك مديرية سلاح الهندسة، مهندس خبير في هندسة المناجم والتعدين والهندسة، رئيس قسم الدراسات المائية في القوات المسلحة، مدير عام شركة أبو موجة للهندسة والإنشاءات من عام ٢٠٠٨م ولغاية ٢٠١١م مالك شركة المسرى للهندسة والمقاولات، عضو مجلس إدارة في الشركة العالمية للصناعات الكيماوية.

ي- الاسم: المهندس عبد الحميد سلامة سليم قنديل - المدير العام - مواليد ١٩٦٤م.

الشهادات العلمية: بكالوريوس هندسة كيماوية - سوريا سنة التخرج ١٩٨٩م.
الخبرات العملية: مدير عام ومؤسس في مؤسسة العرب للصناعة الكيماوية سابقاً، وعضو مجلس نقابة المهندسين سابقاً، وعضو مجلس إدارة الشركة العالمية للصناعات الكيماوية من ١-٨-٢٠٠٨ ولغاية ٣٠-٦-٢٠٠٩، نائب المدير العام للشركة العالمية للصناعات الكيماوية من ١-٧-٢٠٠٩م إلى ٢١-١١-٢٠١٠م، ويعمل الآن المدير العام في الشركة العالمية للصناعات الكيماوية اعتباراً من ٢٢-١١-٢٠١٠م لغاية الآن.

ك- الاسم: السيد رائد صدقي يقين مصلىح - المدير المالي - مواليد ١٩٧٧م.
الشهادات العلمية: بكالوريوس اقتصاد وعلوم إدارية - الأردن - سنة التخرج ٢٠٠٠م.
الخبرات العملية: رئيس قسم محاسبه في شركة ألبان مسعود من عام ٢٠٠١م - ٢٠٠٦م، مدقق داخلي
وممثل الاداره للجودة في الشركة العالمية للصناعات الكيماوية سابقا من ٢٠٠٦م
ولغاية ١-٧-٢٠٠٩م، المدير المالي للشركة العالمية للصناعات الكيماوية من
٢٠٠٩م ولغاية الآن.

ك- الاسم: السيد احمد حسن بكر عمر - المدقق الداخلي للشركة - مواليد ١٩٧٢م.
الشهادات العلمية: دبلوم الكلية الجامعة المتوسطة - سنة التخرج ١٩٩٣م.
الخبرات العملية: موظف إداري ومالي في نقابة الممرضين الأردنيين والقبالات القانونيات من
١٩٩٣-١٩٩٦م، مشغل أنظمة الكمبيوتر ومحاسب رئيسي لشركة ألبان مسعود
من ١٩٩٨م ولغاية ٢٠٠٥م، رئيس قسم المحاسبة في شركة ألبان حجازي من ٢٠٠٥
ولغاية ٢٠٠٧م، المحاسب الرئيسي في الشركة العالمية للصناعات الكيماوية
ومن ٢٠٠٧م ولغاية ٣١-٨-٢٠١٠م، المدقق الداخلي للشركة العالمية للصناعات
الكيماوية. ٢٠١٠م ولغاية الآن.

تقرير مجلس الإدارة

٤- أسماء كبار مالكي الاسهم والتي تشكل مساهمتهم ما نسبته ٥ % فاكثر من رأس مال الشركة وعدد الأسهم التي يملكونها .

المساهمين	عدد الأسهم في ٢٠١١-١٢-٣١	النسبة	عدد الأسهم في ٢٠١٢-١٢-٣١	النسبة
١- شركة البنك الاسلامي الاردني للتمويل والاستثمار	٤٦١٠٥٩	%٣٠,٧	٤٦١٠٥٩	%٣٠,٧
٢- صندوق التقاعد لأعضاء نقابة المهندسين	٤٢٨٥٧٨	%٢٨,٥	٤٢٨٥٧٨	%٢٨,٥
٣- صندوق التأمين الاجتماعي لأعضاء نقابة المهندسين	٨٦٢٢٨	%٥,٧	٨٦٢٢٨	%٥,٧

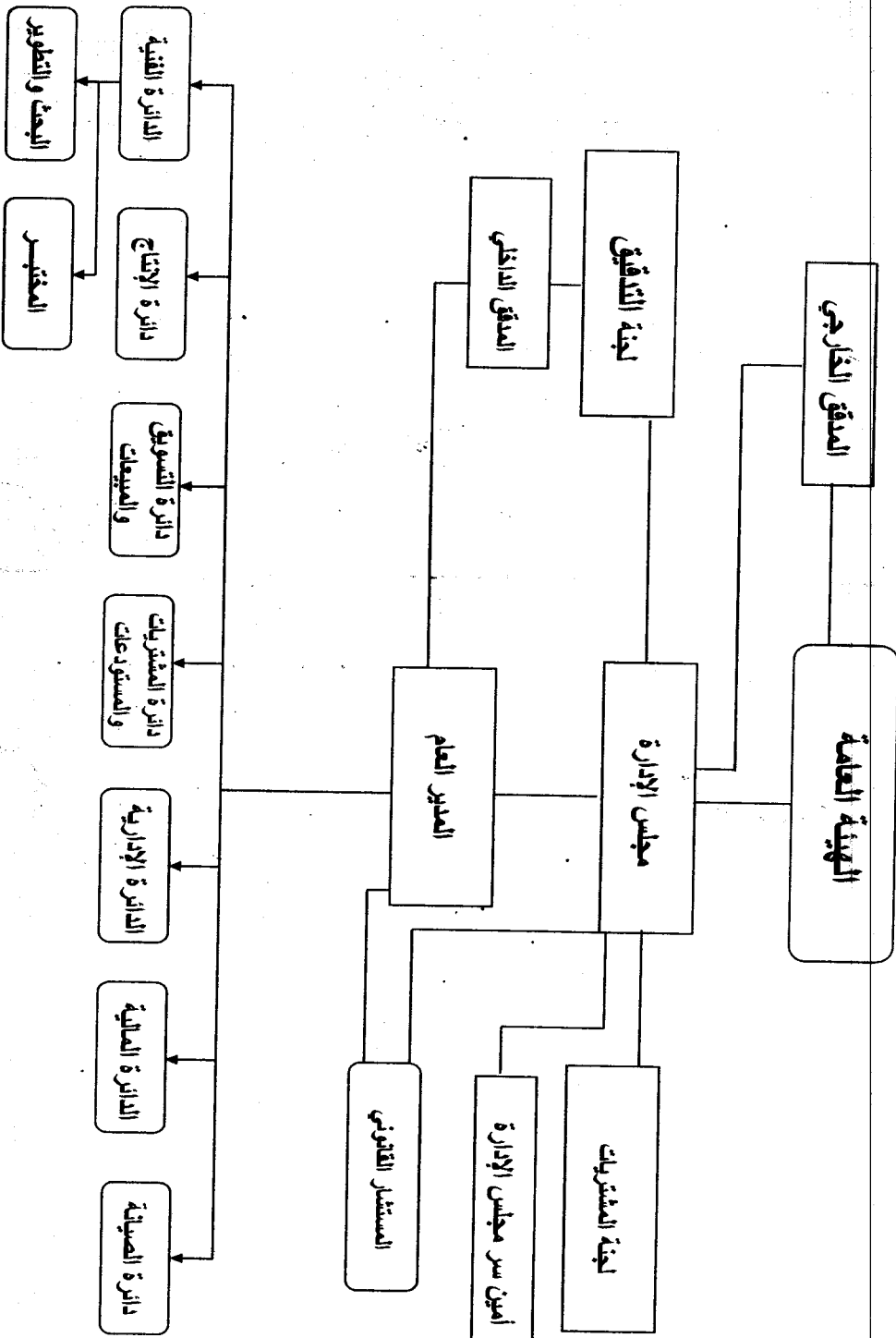
٥- لا توجد اي احصائيات تبين حصة الشركة من السوق المحلي والاسواق الخارجية أما أسواق الشركة الرئيسية بالخارج بالإضافة إلى السوق المحلي فهي كالتالي وحسب الحجم :
سوريا - سودان - لبنان - العراق ليبيا.

٦- أ- لا يوجد اعتماد على موردين محددين او عملاء رئيسيين محليا وخارجيا من إجمالي المشتريات.
ب- يوجد عميل يشكل مجموع مبيعاته نسبة ٢٢% من إجمالي مبيعات الشركة وهو شركة بشير ومحمود عقاد وشركائهم - سوريا .

٧- لا يوجد أي حماية حكومية أو امتيازات تتمتع بها الشركة أو أي من منتجاتها بموجب القوانين والأنظمة أو براءة اختراع او حقوق امتياز تم الحصول عليها من قبل الشركة .

٨- أ- إن من أهم قرارات الحكومة الأردنية التي كان لها اثر مادي على الشركة وادت الى رفع كلفة الإنتاج وبالتالي خفض قدرة الشركة التنافسيه في الاسواق الخارجيه هو قرار تعويم اسعار المشتقات النفطية في الأردن من عام ٢٠٠٨م، حيث كان له الأثر الكبير على كلفة المبيعات مما حد من القدرة التنافسية للشركة في الأسواق الخارجية وارتفاع كلفة الطاقة والمشتقات النفطية عدة مرات.
ب- تلتزم الشركة التزاما تاما بمعايير الجودة الدولي، حيث حصلت الشركة على شهادة ISO 9001:2008 ويتم تطويرها حسب اهداف الشركة وحاجة الاسواق للمواصفات الجديده وتم تجديده الغاية وتم تجديدها لغاية ١٤-٦-٢٠١٤م .

٩-١- الهيكل التنظيمي والوظيفي الرئيسي للشركة



تقرير مجلس الإدارة

٩- ب- عدد موظفي الشركة ٢٢ موظفا وحسب الفئات التالية:

العدد	الفئة
١٠	بكالوريوس
٣	دبلوم متوسط
٣	ثانوية عامة
٦	اقل من ثانوية عامة
٢٢	المجموع

ج- يتم تدريب كافة العاملين داخل الشركة على كيفية تطبيق نظام الجوده الخاص بالشركه (ISO) من خلال دورات واجتماعات دوريه .

١٠- لا يوجد أي مخاطر من الممكن ان تتعرض الشركة لها خلال السنة اللاحقة ولها تاثير مادي عليها

١١- الانجازات التي حققتها الشركة:

أ- الإنتاج : بلغ انتاج الشركة لعام ٢٠١١م (١٥١٨) طن من مختلف انواع المنتجات .
 ب- المبيعات : تأثرت مبيعات الشركة بشكل كبير بالظروف المحيطة بنا في الدول المجاورة خاصة دول الربيع العربي، علما، أننا استطعنا رغم هذه الظروف الصعبة إيجاد عملاء جدد محليا، وخارجيا .
 كما تأثرت الشركة كثيرا، بارتفاع أسعار المشتقات النفطية التي تؤثر سلبا، على القدرة التنافسية ليس للتصدير فقط بل لمنافسة المنتجات المستوردة في السوق المحلي ، حيث بلغت مبيعاتنا لهذا لعام مبلغ ١١٠٨٢٨٠ دينار مقابل ١٥٧٢٥٩٩ دينار العام الماضي.

المبيعات	الكمية بالطن	القيمة بالدينار
المبيعات التصديرية	٦١٩	٤١٧٢٤٣
المبيعات المحلية	٧٧٣	٦٩١٠٣٧
المجموع	١٣٩٢	١١٠٨٢٨٠

وكانت نسبة المبيعات التصديرية لمجموع مبيعات العام حوالي ٤٤% والمبيعات المحلية حوالي ٥٦%.

ج - وصف الأحداث الهامة التي مرت على الشركة خلال السنة المالية عام ٢٠١٢ م :
 إن أهم سبب يؤثر على التصدير والمنافسة هو ارتفاع أسعار النفط عالميا الذي أدى إلى ارتفاع
 كلفة المواد الاولية واجور الشحن البحري والبرى وارتفاع المشتقات النفطية محليا والتي تدخل في
 إنتاجنا ، أثر تأثير مباشر على رفع كلفة الانتاج وأدى إلى زيادة في حدة المنافسة مع مثيلاتها من
 المصانع في الاسواق العربية التي تدعم أسعار النفط لصناعتها المحلية.

١٢- لا يوجد أي عمليات ذات طبيعة غير متكررة خلال السنة المالية ٢٠١٢ م لا تدخل ضمن النشاط
 التشغيلي والرئيسي للشركة .

١٣- السلسلة الزمنية للأرباح المحققة والأرباح الموزعة وصافي حقوق المساهمين واسعار الاوراق
 المالية خلال الخمسة سنوات السابقة :-

السنة	٢٠٠٧	٢٠٠٨	٢٠٠٩	٢٠١٠	٢٠١١	٢٠١٢
البيان						
الأرباح المحققة	٣٢٣٧٢	(٥٠٢٤)	(١٩٧١٤٢)	(٢٠٤٩٥١)	(٨٨٢١١)	(٣٣٥١٢٨)
الأرباح الموزعة	٧٥٠٠٠	---	---	---	---	---
صافي حقوق المساهمين	٢٩٢٢٥٦٨	٢٨١٨٥٧٩	٢٦٢١٤٣٧	٢٤١٦٤٨٦	٢٣٢٨٢٧٤	١٩٩٣١٤٦
أسعار الأوراق المالية	١,٩٦٠	١,٧٥٠	١,٢٥٠	١,٢٨٠	١,٠٥٠	٠,٩٥٠

١٤- تحليل للمركز المالي للشركة ونتائج اعمالها خلال السنة المالية :

31 تقرير مجلس الإدارة

النسب المالية :

عام ٢٠١٢	
٠,٠٠٠	عائد السهم الواحد (دينار)
٠,٠٠٠	الأرباح الموزعة للسهم الواحد (دينار)
١,٣٢٨	القيمة الدفترية للسهم الواحد (دينار)
٠,٠٠٠	القيمة السوقية إلى العائد (مرة)
٠,٠٠٠	الأرباح الموزعة إلى القيمة السوقية (%)
٠,٠٠٠	الأرباح الموزعة للسهم إلى عائد السهم (%)
٠,٧١٥	القيمة السوقية إلى القيمة الدفترية (مرة)
٠,٠٥٨	إجمالي الربح من العمليات إلى المبيعات (%)
٠,٠٠٠	صافي الربح قبل الفوائد والضريبة إلى المبيعات (%)
٠,٠٠٠	صافي الربح إلى المبيعات (%)

نتائج أعمال الشركة خلال السنة المالية :

(٣٣٥١٢٨)	تظهر البيانات المالية خسارة صافية لهذا العام مقداره
	يوصي مجلس الاداره بتوزيع الارباح على النحو التالي :-
(٠,٠٠٠)	١% مخصص رسوم الجامعات الاردنية
(٠,٠٠٠)	١% مخصص دعم البحث العلمي والتدريب المهني
(٠,٠٠٠)	مخصص صندوق التعليم والتدريب المهني والتقني
(٠,٠٠٠)	مكافأة اعضاء مجلس الاداره
(٠,٠٠٠)	مخصص ضريبة الدخل
(٤٩٥٣٢٨)	خسائر المدورة في بداية السنة
(٨٣٠٤٥٦)	(خسائر متراكمة) في نهاية السنة
(٠,٠٠٠)	(مصاريف) سنوات سابقة
٠,٠٠٠	مجموع الارباح القابلة للتوزيع ويقترح توزيعها كما يلي :
(٠,٠٠٠)	الارباح المقترح توزيعها على المساهمين
٠,٠٠٠	الارباح المدورة في نهاية السنة

١٥- الخطة المستقبلية للشركة :-

تقرير مجلس الإدارة

١٧- بيان عدد الاسهم المصدره والمملوكة لا عضاء مجلس الادارة واشخاص الادارة العليا ذوى السلطة التنفيذية واقربائهم (زوجة والابناء القمص):

اسماء الشركات	عدد الاسهم / ٢٠١١م			عدد الاسهم / ٢٠١٢م			الجنسية	اسم الجهة التي يملكها	الاسم
	اقرباء	شخصي	تمثيل	اقرباء	شخصي	تمثيل			
السيطرة عليها									
لا يوجد	٦١	١٥٠٠	-	٦١	١٥٠٠	-	أردنية	-	السيد ابراهيم يوسف أبو حجله (زوجته) ربيعة محمد ابراهيم جرار
لا يوجد	-	-	١١٥٠	-	-	١٠١٥٠	أردنية	شركة المركز الأردني للتجارة الدولية	الدكتور خميس عربي عاشور
لا يوجد	-	١٠٠٠	-	-	١٠٠٠	-	أردنية	-	السيد اسعد داود الدبسي
لا يوجد	-	-	٤٧٨٥٧٨	-	-	٤٧٨٥٧٨	أردنية	صندوق القطاع لأعضاء نقابة المهندسين	المهندس أحمد عبد الفتاح زهران المهندس عبد الكريم عواد اللويري
لا يوجد	-	-	١٠٠٠	-	-	٢٠٠٠	أردنية	شركة الساحة العقارية	محمد فهمي محمد خليل الجعبري
لا يوجد	-	١٠٠٠	٨٦٣٧٨	-	١٠٠٠	٨٦٣٧٨	أردنية	صندوق التأمين الا جماعي لأعضاء نقابة المهندسين	المهندس محمد عبد الرزاق أبو حمور

- ١- هذا وان كافة أشخاص الإدارة العليا ذوى السلطة التنفيذية (المدير العام ، المدير المالي) واقربائهم غير مساهمين بالشركة ولا يملكون أي أوراق مالية مصدره
- ٢- لا يوجد أوراق مالية مصدره من قبل الشركة ومملوكة من قبل شركات مسيطر عليها من قبل أي من أعضاء مجلس الإدارة أو أشخاص الإدارة العليا ذوى السلطة التنفيذية أو لأي أحد من أقاربهم.

تقرير مجلس الإدارة

تهدف الخطة المستقبلية للشركة تحقق الأرباح للسنة القادمة إن شاء الله وتحقيق الآمال والتطلعات المنشودة، ضمن المحاور التالية :

١- إطفاء الخسارة :

الشركة تكبدت خسارة للسنة المنتهية في ٣١-١٢-٢٠١٢م بقيمة ٣٣٥,١٢٨ دينار أردني، وقد بلغت الخسارة المتراكمة ٨٣٠,٤٥٦ دينار أردني سيتم إطفاء جزء من الخسائر المتراكمة من الرصيد الاحتياطي الاختياري والبالغ ٥٨١,٤٣٩ ألف دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٢م، وذلك بمقد هيئة عامة استثنائية .

٢- المبيعات المحلية والخارجية :

نتطلع إلى زيادة المبيعات المحلية والاهتمام بالسوق المحلي بالتوازي مع التوسع في التصدير وتحسين المنتجات لتلبي متطلبات الزبائن، والتوسع في الأسواق الخارجية وخاصة العراق، ليبيا ودول المجلس التعاون الخليجي وذلك لتحقيق أرباح.

٣- تطوير الإنتاج :

١- تحسين جودة المنتجات الحالية للوصول إلى المنافسة المطلوبة للسوق .

٢- إدخال منتجات جديدة نستطيع من خلالها زيادة الأرباح للشركة .

٣- إضافة مفاعل جديد لإنتاج الفراء منفصل عن الأملشن وذلك لزيادة الطلب على الفراء .

٤- الاهتمام بالبيئة والمجتمع المحلي :

الاستمرار في زيادة نسبة العاملين في المصنع من سكان المنطقة المجاورة بما يتناسب مع إمكانياتهم ومتطلبات الشركة، اهتمام الإدارة التنفيذية بزراعة عدد كبير من الأشجار للإحاطة بالمصنع بكتلة خضراء تضيف منظرا، جماليا، وحضاريا، للشركة، وتنقية الجو العام والمحافظة على البيئة الصحية للمنطقة.

٥- التدريب :

عقد دورات تدريب للعاملين والمهندسين لرفع المستوى العملي والعملي بالتعاون مع مركز تدريب المهندسين وغرفة صناعة عمان ومراكز التدريب الأخرى ، علاوة على برامج تدريب داخلية تؤهل العاملين والمهندسين الجدد للقيام بعملهم بشكل جيد.

٦- فرز الأرض :

تقرر فرز الجزء غير المستغل من أرض المصنع والذي يقع على يسار الشارع لاستثماره أو بيعه للاستفادة من السيولة في دعم رأس المال العامل .

١٦- بلغت أتعاب مدققي الحسابات عن السنه الماليه المنتهيه في ٢٠١٢/١٢/٣١ مبلغ ٨٧٠٠ دينار (ثمانية آلاف وسبعمائة دينار أردني لا غير) ولا يوجد هناك أي أتعاب عن خدمات أخرى تلقاها المدقق.

١٨- أ- المزايا والمكافآت التي يتمتع بها رئيس وأعضاء مجلس الإدارة وأشخاص الإدارة العليا وذوي السلطة

تقرير مجلس الإدارة

التنفيذية :

المكافأة	الانتقالات	الصفة	الاسم
---	٣٠٠٠	رئيس مجلس الإدارة	ابراهيم يوسف مصطفى أبو حجلة
---	٢٧٥٠	نائب الرئيس	م. جمال محمد احمد ابو سالم حتى ١١-١٢-٢٠١٢م
---	٣٠٠٠	عضو	د. خميس عربي محمد عاشور
---	٣٠٠٠	عضو	محمد فهمي محمد خليل فهمي الجعبري
---	١٥٠٠	عضو	م. رياض سالم ابو هزيم حتى ٣٠-٦-٢٠١٢م
---	٣٠٠٠	عضو	أسعد داوود ابراهيم الديسي
---	٣٠٠٠	عضو	م. محمد عبد الرزاق أبو حمور
---	١٥٠٠	عضو	م. احمد عبدالفتاح أحمد زهران من ٤٢-٦-٢٠١٢م
---	٢٥٠	عضو	م. عبد الكريم عواد ماضي القويري من ١١-٢١-٢٠١٢م

ب- المزايا والمكافآت التي يتمتع بها أشخاص الإدارة العليا التنفيذية:

الاسم	الرتبة	رواتب	مزايا	تنقلات سفر
عبد الحميد سلامة قنديل	المدير العام	٢٧٧٢٤	سيارة	٧٠٠
رائد صدقي يقين مصلح	المدير المالي	١٤٥٠٤	-	-
احمد حسن بكر عمر	المدقق الداخلي	٨٢٠٤	-	-

١٩- لم تتبرع الشركة لأي جهة .

٢٠- لم تبرم الشركة أية عقود أو مشاريع أو ارتباطات عقدتها الشركة مع رئيس مجلس الإدارة أو أعضاء المجلس أو المدير العام أو أي موظف في الشركة أو أقاربهم ولا يوجد للشركة أي شركات تابعة أو شقيقة أو حليفة .

٢١- تساهم الشركة في حماية البيئة وخدمة المجتمع وذلك من خلال عملية الانتاج المغلق حيث لا يوجد هناك أي ادخنة أو أبخره تتصاعد من المصنع اثناء عملية التصنيع بالاضافة إلى تشغيلها للأيدي العاملة القاطنة قريبا من المصنع .

إقرارات

1. يقر مجلس الإدارة عدم وجود أي أمور جوهرية قد تؤثر على استمرارية الشركة خلال السنة المالية التالية 2013م.

2. يقر مجلس الاداره بمسؤوليته عن البيانات المالية للعام 2012م ويؤكد بتوفر نظام رقابة فعال في الشركة.

عضو المجلس

اسعد داود ابراهيم العيسى

عضو المجلس

الدكتور خميس عربي محمد عاشور
ممثل شركة المركز الأردني للتجارة

رئيس مجلس الإدارة

ابراهيم يوسف مصطفى أبو حجلة

عضو المجلس

المهندس محمد عبدالرزاق عبد المهدي أبو حمور
ممثل صندوق التلمين الاجتماعي لنقابة المهندسين الأردنيين

عضو المجلس

محمد فهد محمد خليل الجعبري
ممثل شركة المسطحة لخطرية

عضو المجلس

المهندس عبد الكريم عواد ماضل الفوري
ممثل صندوق التلمين الاجتماعي لنقابة المهندسين الأردنيين

عضو المجلس

المهندس أحمد عبد الفتاح أحمد زهران
ممثل صندوق تقاعد لنقابة المهندسين الأردنيين

3- يقر رئيس مجلس الإدارة والمدير العام والمدير المالي للشركة بصحة ودقة واكتمال المعلومات والبيانات الواردة في التقرير السنوي للشركة رقم 31 للسنة المنتهية في 2012/12/31م

المدير المالي

رائد صنفى يقين مصلاح

المدير العام

عبد الحميد سلامة سليم قنديل

رئيس مجلس الاداره

ابراهيم يوسف مصطفى أبو حجلة

الإفصاح المتعلق بقواعد حوكمة الشركات :-

تلتزم الشركة بالقواعد الواردة في دليل قواعد حوكمة الشركات المساهمة المدرجة في بورصة عمان

والصادرة عن هيئة الأوراق المالية حسب التالي :

١ - مجلس الإدارة :

يتم انتخاب أعضاء مجلس الإدارة حسب قانون الشركات الأردني .

٢ - مهام ومسؤوليات مجلس الإدارة :

يلتزم مجلس الإدارة بتطبيق ما جاء في قانون الشركة للأوراق المالية .

٣ - اللجان التي يشكلها مجلس الإدارة:

يوجد لجنة تدقيق مشكلة من مجلس الإدارة تجتمع أربع مرات على الأقل في السنة الواحدة وتمارس

مهامها وصلاحياتها وفق التعليمات الخاصة بلجان التدقيق.

٤ - اجتماعات مجلس الإدارة :

يعقد مجلس الإدارة ستة اجتماعات على الأقل سنويا .

٥ - اجتماعات الهيئة العامة :

أ - يتم تطبيق قانون الشركات الأردني .

ب - أية مواضيع جديدة في الاجتماعات يتم إدراجها تحت بند أية أمور أخرى .

٦ - حقوق المساهمين:

أ - يتم توزيع الأرباح (في حال وجودها) على المساهمين خلال الفترة الزمنية المحددة حسب قانون

الشركات الأردني .

ب - يمارس المساهمون حقوقهم حسب أحكام القوانين النافذة .

٧ - الحقوق ضمن صلاحيات الهيئة العامة :

تتمتع الهيئة العامة للشركة بكامل الصلاحيات المحددة لها في قانون الشركات الأردني .

٨ - مدقق الحسابات الخارجي:

يتم تطبيق قانون الشركات الأردني.

توصيات مجلس الإدارة

يطيب لمجلس إدارة الشركة العالمية للصناعات الكيماوية أن يوصي لهيئتك الموقرة في ضوء ما تقدم

مناقشة وإقرار جدول الأعمال التالي :

١. قراءة وقائع محضر الاجتماع العادي السابق.

٢. مناقشة تقرير مجلس الإدارة عن السنة المالية المنتهية في ٣١-١٢-٢٠١٢ م والخطة المستقبلية .

٣. سماع تقرير مدقق الحسابات حول البيانات المالية للسنة المنتهية في ٣١-١٢-٢٠١٢ م .

٤. مناقشة الميزانية العمومية والحسابات الختامية للفترة المالية المنتهية في ٣١-١٢-٢٠١٢ م والمصادقة

عليها .

٥. إبراء ذمة أعضاء مجلس الإدارة عن فترة عملهم حسب القانون .

٦. انتخاب مدققي الحسابات للعام ٢٠١٣ م .

٧. أية أمور أخرى تقترح الهيئة العامة إدراجها في جدول الأعمال حسب أحكام القانون .

وفي الختام لا يسعنا إلا أن نشكر تفضلكم بالحضور والمشاركة في هذا الاجتماع ، مقدرين عاليا ثقتكم العالية

ودعمكم لمجلس الإدارة ، كما نعبر عن تقديرنا للعاملين في الشركة ولعملائها وسنبقى ننشد تعزيز التعاون

المشترك والسير في دروب النجاح سائلين العلي القدير أن تحقق شركتكم كل ما تسعى إليه من تقدم وازدهار

والله ولي التوفيق ،،،

والسلام عليكم ورحمة الله وبركاته ،،،

رئيس مجلس الإدارة

إبراهيم أبو حجلة

الشركة العالمية للصناعات الكيماوية

(شركة مساهمة عامة محدودة)

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

البيانات المالية

للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٢

مع تقرير مدقق الحسابات المستقل



شركة القواسمي وشركاه
عمان - الأردن

هاتف 0700-565 (6) 962 +
فاكس 8598-568 (6) 962 +
ص.ب. 930071 عمان 1193
الموقع الإلكتروني www.kpmg.com

تقرير مدقق الحسابات المستقل

إلى السادة الهيئة العامة المحترمين
شركة العالمية للصناعات الكيماوية
(شركة مساهمة عامة محدودة)

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

تقرير حول البيانات المالية

قمنا بتدقيق البيانات المالية المرفقة للشركة العالمية للصناعات الكيماوية - شركة مساهمة عامة محدودة - والتي تتكون من بيان المركز المالي كما في 31 كانون الأول 2012، وكل من بيانات الدخل الشامل والتغيرات في حقوق المساهمين والتدفقات النقدية للسنة المنتهية في ذلك التاريخ، وملخص السياسات المحاسبية الهامة ومعلومات تفسيرية أخرى.

مسؤولية الإدارة عن البيانات المالية

إن الإدارة مسؤولة عن إعداد هذه البيانات المالية وعرضها بصورة عادلة وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية ومسؤولة عن إعداد نظام رقابة داخلي تعتبره الإدارة ضرورياً لغرض إعداد وعرض البيانات المالية، خالية من أخطاء جوهرية، سواء كانت ناشئة عن إحتيال أو عن خطأ.

مسؤولية مدقق الحسابات

إن مسؤوليتنا هي إبداء رأي حول هذه البيانات المالية استناداً إلى تدقيقنا، ولقد قمنا بتدقيقنا وفقاً للمعايير الدولية للتدقيق، وتتطلب تلك المعايير أن نتقيد بمتطلبات قواعد السلوك المناسبة وأن نقوم بتخطيط وإجراء التدقيق للحصول على تأكيد معقول فيما إذا كانت البيانات المالية خالية من أخطاء جوهرية.

يتضمن التدقيق القيام بإجراءات للحصول على بينات تدقيق ثبوتية للمبالغ والإفصاحات في البيانات المالية، تستند الإجراءات المختارة إلى تقديرنا، بما في ذلك تقييم مخاطر الأخطاء الجوهرية في البيانات المالية، سواء كانت ناشئة عن إحتيال أو عن خطأ، وعند القيام بتقييم تلك المخاطر نأخذ في الإعتبار إجراءات الرقابة الداخلية للشركة والمتعلقة بالإعداد والعرض العادل للبيانات المالية، وذلك لغرض تصميم إجراءات تدقيق مناسبة حسب الظروف، وليس لغرض إبداء رأي حول فعالية الرقابة الداخلية في الشركة. يتضمن التدقيق كذلك تقييم ملاءمة السياسات المحاسبية المتبعة، ومعقولية التقديرات المحاسبية المعدة من الإدارة، وكذلك تقييم العرض الإجمالي للبيانات المالية.

نعتمد أن بينات التدقيق الثبوتية التي حصلنا عليها كافية و مناسبة لتوفر أساساً لرأينا.

الرأي

في رأينا، إن البيانات المالية تظهر بصورة عادلة من جميع النواحي الجوهرية المركز المالي للشركة كما في 31 كانون الأول 2012 وأداءها المالي وتدفقاتها النقدية للسنة المنتهية في ذلك التاريخ وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية.

شركة القواسمي وشركاه KPMG شركة مسجلة في الأردن تحت رقم (226) وهي عضو في شبكة الشركات المنتمية إلى KPMG العالمية

KPMG

فقرة توكيدية

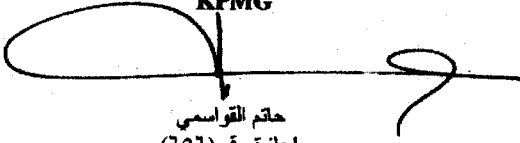
دون التحفظ في رأينا، نلفت الانتباه إلى الإيضاح رقم (2) في البيانات المالية والذي يبين أن الشركة قد تكبدت خسارة للسنة المنتهية في 31 كانون الأول 2012 بمبلغ (335,128) دينار أردني، كما أنه وفي ذلك التاريخ، بلغ مجموع الخسائر المتراكمة للشركة (830,456) دينار أردني. إن هذه الظروف تشير إلى وجود درجة هامة من عدم التيقن والتي تثير شكاً جوهرياً حول قدرة الشركة على الإستمرار.

تقرير حول المتطلبات القانونية الأخرى

تحتفظ الشركة بسجلات محاسبية منظمة بصورة أصولية، وتتفق من كافة النواحي الجوهرية مع البيانات المالية المرفقة ونوصي الهيئة العامة بالمصادقة عليها بعد الأخذ بعين الإعتبار الأمر المذكور في الفقرة التوكيدية.

القواسمي وشركاه

KPMG



حاتم القواسمي
إجازة رقم (٦٥٦)

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية
24 أيار 2013

KPMG

شركة القواسمي وشركاه

شركة العالمية للصناعات الكيماوية
(شركة مساهمة عامة محدودة)
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

الصفحة	المحتويات
٢٨	تقرير مدقق الحسابات المستقل
٣١	بيان المركز المالي
٣٢	بيان الدخل الشامل
٣٣	بيان التغيرات في حقوق المساهمين
٣٤	بيان التدفقات النقدية
٥٢-٣٥	إيضاحات حول البيانات المالية

تقرير مجلس الإدارة

شركة العالمية للصناعات الكيماوية
(شركة مساهمة عامة محدودة)
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

بيان المركز المالي

كما في 31 كانون الأول		إيضاح	بالدينار الأردني
2011	2012		
			الموجودات
349,743	351,980	6	ممتلكات، آلات و معدات
80,635	80,635	7	موجودات ضريبية مؤجلة
430,378	432,615		الموجودات غير المتداولة
34,828	66,248	8	الموجودات المتداولة
537,351	339,865	9	أرصدة مدينة أخرى
51,550	76,660		ذمم مدينة
1,281,028	1,045,021	10	شيكات برسم التحصيل
361,036	397,604	11	مخزون
			النقد وما في حكمه
2,265,793	1,925,398		الموجودات المتداولة
2,696,171	2,358,013		مجموع الموجودات
			حقوق المساهمين
1,500,000	1,500,000		رأس المال
742,163	742,163	12	إحتياطي إجباري
581,439	581,439	13	إحتياطي إختياري
(495,328)	(830,456)		الخسائر المتركمة
2,328,274	1,993,146		مجموع حقوق المساهمين
			المطلوبات المتداولة
163,035	150,915	14	أرصدة دائنة أخرى
49,287	49,005		ذمم دائنة
155,575	164,947		شيكات أجلة الدفع
367,897	364,867		مجموع المطلوبات
2,696,171	2,358,013		مجموع حقوق المساهمين والمطلوبات

تعتبر الايضاحات في الصفحات المرفقة من (7) إلى (24) جزءا لا يتجزأ من هذه البيانات المالية تمت الموافقة على البيانات المالية من صفحة (3) الى (24) من قبل مجلس الإدارة بتاريخ 8 أيار 2013 وتم توقيعها من قبل:

المدير العام

المدير المالي

رئيس مجلس الإدارة

تقرير مجلس الإدارة

شركة العلمية للصناعات الكيماوية
(شركة مساهمة عامة محدودة)
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

بيان الدخل الشامل

للسنة المنتهية في 31 كانون الأول		إيضاح	بالدينار الأردني
2011	2012		
1,572,599	1,108,280	15	المبيعات
(1,411,473)	(1,043,834)	16	تكلفة المبيعات
161,126	64,446		مجمل الربح
(138,237)	(143,299)	17	مصاريف إدارية
(78,936)	(57,872)	18	مصاريف بيع وتوزيع
303	(23,863)		(مصاريف) إيرادات أخرى
(113,102)	(19,091)	9	مخصص ديون مشكوك في تحصيلها
-	(121,809)		مخصص بضاعة بطينة الحركة
-	(33,640)		خسائر فني في قيمة الممتلكات، الآلات والمعدات
(168,846)	(335,128)		الخسارة قبل الضريبة
80,635	-		الضريبة المؤجلة
(88,211)	(335,128)		الخسارة للسنة
(88,211)	(335,128)		الخسارة الشاملة للسنة
(0.059)	(0.223)		حصة السهم من الخسارة للسنة (دينار أردني / سهم)

تعتبر الايضاحات في الصفحات المرفقة من (7) إلى (24) جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية.

تقرير مجلس الإدارة

شركة العالمية للصناعات الكيماوية
(شركة مساهمة عامة محدودة)
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

بيان التغيرات في حقوق المساهمين

مجموع حقوق المساهمين	الخسائر المتراكمة	احتياطي اختياري	احتياطي إجباري	رأس المال	بالتبني الأردني
2,416,485 (88,211)	(407,117) (88,211)	581,439	742,163	1,500,000	<u>التغيرات للسنة المنتهية في 31 كانون الأول 2011</u>
<u>2,328,274</u>	<u>(495,328)</u>	<u>581,439</u>	<u>742,163</u>	<u>1,500,000</u>	الرصيد كما في الأول من كانون الثاني 2011 اجمالي الخسارة الشاملة للسنة
2,328,274 (335,128)	(495,328) (335,128)	581,439	742,163	1,500,000	<u>التغيرات للسنة المنتهية في 31 كانون الأول 2012</u>
<u>1,993,146</u>	<u>(830,456)</u>	<u>581,439</u>	<u>742,163</u>	<u>1,500,000</u>	الرصيد كما في الأول من كانون الثاني 2012 اجمالي الخسارة الشاملة للسنة

تعتبر الايضاحات في الصفحات المرفقة من (7) إلى (24) جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية.

تقرير مجلس الإدارة

شركة العالمية للصناعات الكيماوية
(شركة مساهمة عامة محدودة)
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

بيان التدفقات النقدية

للسنة المنتهية في 31 كانون الأول		
2011	2012	بالدينار الأردني
(168,846)	(335,128)	التدفقات النقدية من الأنشطة التشغيلية
		الخسارة قبل الضريبة والرسوم
17,121	20,076	التعديلات
113,102	19,091	الإستهلاكات
-	121,809	مخصص ديون مشكوك في تحصيلها
-	33,640	مخصص بضاعة بطينة الحركة
-	(3,660)	خسائر تكفي في قيمة الممتلكات والمعدات
(38,623)	(144,172)	أرباح بيع أصول ثابتة
		التغير في بنود رأس المال العامل
121,930	114,198	المخزون
(187,437)	178,395	النعم المدينة
181,703	(25,110)	الشبكات برسم التحصيل
3,530	(31,420)	الأرصدة المدينة الأخرى
(12,382)	(282)	النعم الدائنة
137,586	9,372	شبكات آجلة الدفع
4,720	(12,120)	الأرصدة الدائنة الأخرى
211,027	88,861	صافي التدفقات النقدية من الأنشطة التشغيلية
(46,505)	(56,744)	التدفقات النقدية من الأنشطة الإستثمارية
-	4,451	المدفوع على شراء ممتلكات ومعدات
(46,505)	(52,293)	المتحصل من بيع ممتلكات ومعدات
		صافي التدفقات النقدية المستخدمة في الأنشطة الإستثمارية
(15,159)	-	التدفقات النقدية من الأنشطة التمويلية
(15,159)	-	البنوك الدائنة
		صافي التدفقات النقدية المستخدمة في الأنشطة التمويلية
149,363	36,568	صافي التغير في النقد وما في حكمه
211,673	361,036	النقد وما في حكمه في بداية السنة
361,036	397,604	النقد وما في حكمه كما في 31 كانون الأول

تعتبر الايضاحات في الصفحات المرفقة من (7) إلى (24) جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية.

شركة العالمية للصناعات الكيماوية
(شركة مساهمة عامة محدودة)
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

إيضاحات حول البيانات المالية

(1) ع

تأسست الشركة العالمية للصناعات الكيماوية كشركة مساهمة عامة محدودة بمقتضى أحكام قانون الشركات الأردني رقم (12) لعام 1964 وسجلت في سجل الشركات المساهمة العامة المحدودة لدى وزارة الصناعة والتجارة في المملكة الأردنية الهاشمية تحت رقم (154) بتاريخ 21 حزيران 1981 وقد حصلت الشركة على حق الشروع بالعمل بتاريخ 27 تشرين الأول 1981 وصوبت الشركة أوضاعها وفق أحكام قانون الشركات الأردني المؤقت رقم (1) لعام 1989.

غايات الشركة

إنتاج وتصنيع المواد الخام الرئيسية الداخلة في صناعة الدهانات على جميع أنواعها والغراء والمذيبات، إضافة إلى الغايات الأخرى المنصوص عليها في عقد التأسيس.

(2) أسس إعداد البيانات المالية

أ- بيان الالتزام

- تم إعداد البيانات المالية وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية.
- تمت الموافقة على البيانات المالية من قبل مجلس الإدارة بتاريخ 8 أيار 2013، وهي خاضعة لموافقة الهيئة العامة.

ب- أساس القياس

- تم إعداد البيانات المالية على أساس التكلفة التاريخية.

ج- فرض الاستمرارية

- تم إعداد هذه البيانات من قبل إدارة الشركة باستخدام فرض الاستمرارية.
- إن الشركة قد تكبدت خسارة للسنة المنتهية في 31 كانون الأول 2012 بمبلغ (335,128) دينار أردني، كما أنه وفي ذلك التاريخ، بلغ مجموع الخسائر المتراكمة للشركة (830,456) دينار أردني.

الخطة المستقبلية

- قرر مجلس إدارة الشركة في اجتماعه المنعقد بتاريخ 7 أيار 2013 التوصية إلى الهيئة العامة لمساهمي الشركة بالموافقة على الخطة المستقبلية للشركة والتي تتضمن ما يلي:
- إطفاء جزء من الخسائر المتراكمة من الاحتياطي الاختياري والبالغ 581,439 دينار كما في 31 كانون الأول 2012، وذلك بعقد هيئة عامة استثنائية.
- زيادة المبيعات المحلية والاهتمام بالسوق المحلي بالتوازي مع التوسع في التصدير وتحسين المنتجات لتلبي متطلبات الزبائن، والتوسع في الأسواق الخارجية وخاصة العراق، ليبيا ودول المجلس التعاون الخليجي.
- تحسين جودة المنتجات الحالية للوصول الى المنافسة المطلوبة للسوق، إدخال منتجات جديدة، وإضافة مفاعل جديد لإنتاج الغراء.
- فرز الجزء غير المستغل من أرض المصنع والذي يقع على يسار الشارع لاستثماره أو بيعه للاستفادة من السيولة في دعم رأس المال العامل.

د- العملة الوظيفية وعملة العرض

- تظهر البيانات المالية بالدينار الأردني والذي يمثل العملة الوظيفية للشركة.

تقرير مجلس الإدارة

شركة العالمية للصناعات الكيماوية
(شركة مساهمة عامة محدودة)
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

إيضاحات حول البيانات المالية

٥- استخدام التقديرات

- إن إعداد البيانات المالية وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية يتطلب قيام الإدارة باجتهادات وتقديرات وافتراسات تؤثر في تطبيق السياسات المحاسبية ومبالغ الموجودات والمطلوبات والإيرادات والمصاريف وإن النتائج الفعلية قد تختلف عن هذه التقديرات.
- يتم مراجعة التقديرات والافتراضات المطبقة باستمرار ويتم الاعتراف بالتغيرات في التقديرات المحاسبية في السنة التي تم فيها تغيير التقديرات والسنوات القادمة التي تتأثر بذلك التغيير.
- فيما يلي ملخص حول الأمور الهامة التي يجري فيها استخدام التقديرات غير المؤكدة والاجتهادات في تطبيق السياسات المحاسبية والتي تؤثر بشكل جوهري على المبالغ في البيانات المالية:
- تقوم الإدارة بمراجعة القضايا المقامة ضد الشركة بصورة مستمرة اعتماداً على دراسة قانونية معدة من قبل محامي الشركة والتي تبين المخاطر المحتملة التي قد تتحملها الشركة في المستقبل جراء تلك القضايا.
 - تقوم الإدارة بأخذ مخصص للذمم المشكوك في تحصيلها اعتماداً على تقديراتها حول إمكانية استرداد تلك الذمم وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية.
 - تقوم الإدارة بتقدير المخصص لتخفيض قيمة المخزون إلى القيمة القابلة للتحويل إذا كانت تكلفة المخزون غير قابلة للاسترداد أو تعرض المخزون للتلف أو للتقدم بشكل كلي أو جزئي أو إذا كان سعر البيع أقل من التكلفة أو أي عوامل أخرى تتسبب في انخفاض القيمة القابلة للاسترداد عن القيمة الدفترية.
 - تقوم الإدارة بتقدير القيمة القابلة للاسترداد للموجودات المالية الأخرى لتحديد فيما إذا كان هناك أي تدني في قيمتها.
 - تقوم الإدارة بتقدير مصروف ضريبة الدخل وفقاً للقوانين والتعليمات السارية.
 - هيكل القيمة العادلة:
- على الشركة القيام بتحديد والكشف عن مستوى هيكل القيمة العادلة الذي تصنف فيه مقاييس القيمة العادلة في مجملها، وفصل مقاييس القيمة العادلة وفقاً للمستويات المحددة في معايير التقارير المالية الدولية. كما على الشركة القيام بالتفريق بين المستوى الثاني والمستوى الثالث لقياسات القيمة العادلة، بمعنى أن تقييم ما إذا كانت المدخلات قابلة للملاحظة وما إذا كانت المدخلات غير القابلة للملاحظة هامة، فإن ذلك قد يتطلب القيام باجتهادات وتحليل دقيق للمدخلات المستخدمة لقياس القيمة العادلة، بما في ذلك دراسة العوامل المحددة للموجودات أو المطلوبات.
- تعتقد الإدارة بأن تقديراتها وافتراساتها معقولة وكافية.

المسياسات المحاسبية الهامة

(3)

إن السياسات المحاسبية المذكورة أعلاه مطبقة في السنوات المالية المعروضة في هذه البيانات المالية بصورة متماثلة، حيث قامت الشركة بتطبيقها بصورة متماثلة.

أ- الأبنوات المالية

موجودات مالية بالكلفة المطفأة

هي الموجودات المالية التي تهدف إدارة الشركة وفقاً لنموذج أعمالها الاحتفاظ بها لتحصيل التدفقات النقدية التعاقدية والتي تتمثل بالدفوعات من أصل الدين والفائدة على رصيد الدين القائم.

يتم إثبات هذه الموجودات عند الشراء بالكلفة مضافاً إليها مصاريف الاقتناء، وتطفاً العلوة / الخصم باستخدام طريقة الفائدة الفعالة، قيداً على أو لحساب الفائدة، وينزل أية مخصصات ناتجة عن التدني في قيمتها يؤدي إلى عدم إمكانية استرداد الأصل أو جزء منه، ويتم قيد أي تدني في قيمتها في بيان الدخل.

يمثل مبلغ التدني في قيمة هذه الموجودات الفرق بين القيمة المثبتة في السجلات والقيمة الحالية للتدفقات النقدية المتوقعة المخصومة بسعر الفائدة الفعلي الأصلي.

لا يجوز إعادة تصنيف أي موجودات مالية من/ إلى هذا البند إلا في الحالات المحددة في معايير التقارير المالية الدولية، وفي حال بيع أي من هذه الموجودات قبل تاريخ استحقاقها يتم تسجيل نتيجة البيع ضمن بيان الدخل في بند مُستقل والإفصاح عن ذلك وفقاً لمتطلبات معايير التقارير المالية الدولية.

شركة العالمية للصناعات الكيماوية
(شركة مساهمة عامة محدودة)
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

إيضاحات حول البيانات المالية

ب- التدني

الموجودات المالية:

- يتم تقييم الموجودات المالية في نهاية كل سنة مالية لتحديد فيما إذا كان هناك دليل موضوعي حول التدني في قيمتها.
- يعتبر وجود دليل موضوعي حول التدني في قيمة الموجودات المالية عند وجود حدث أو أكثر له أثر سلبي على التدفقات النقدية المستقبلية المقدرة من تلك الموجودات.
- يحسب التدني في الموجودات المالية الظاهرة بالكلفة المطفأة بأخذ الفرق بين قيمتها المدرجة والقيمة الحالية للتدفقات النقدية المستقبلية المقدرة من تلك الموجودات مخصومة بسعر الفائدة الأصلي الفعال.
- يتم إختبار التدني في الموجودات المالية الهامة على أساس فردي.
- يتم عكس خسارة التدني إذا ارتبط ذلك الأمر بشكل موضوعي بحدث مبرر وقع بعد الاعتراف بخسارة التدني، ويتم تسجيل المبلغ المعكوس من خسارة التدني المتعلقة بالموجودات المالية الظاهرة بالكلفة المطفأة في بيان الدخل الشامل الموحد.

الموجودات غير المالية:

- يتم مراجعة القيمة المدرجة للموجودات غير المالية للشركة في نهاية كل سنة مالية ما عدا المخزون والموجودات الضريبية المؤجلة لتحديد فيما إذا كان هناك مؤشر حول التدني، وفي حال وجود مؤشر حول التدني يتم تقدير المبلغ الممكن استرداده من تلك الموجودات.
- في حال زادت القيمة المدرجة للموجودات عن المبلغ الممكن استرداده من تلك الموجودات، يتم تسجيل خسارة التدني في تلك الموجودات.
- المبلغ الممكن استرداده هو القيمة العادلة للأصل - مطروحا منها تكاليف البيع - أو قيمة استخدامه أيهما أكبر.
- يتم تسجيل كافة خسائر التدني في بيان الدخل الشامل.
- لا يتم عكس خسارة التدني في قيمة الشهرة. بالنسبة للموجودات الأخرى، يتم عكس خسارة التدني في القيمة فقط اذا كانت القيمة الدفترية للموجودات لا تتجاوز القيمة الدفترية التي تم تحديدها بعد تنزيل الاستهلاك أو الإطفاء اذا لم يتم الاعتراف بخسارة التدني في القيمة.

ج- المخزون

- يظهر المخزون بالكلفة أو القيمة القابلة للتحقق أيهما أقل، وتحدد الكلفة باستخدام طريقة المتوسط المرجح والتي تشمل على النفقات المتكبدة عند الحصول على المخزون أو نفقات الإنتاج أو كلف التحويل والكلف الأخرى التي يتم تكبدها عند احضار المخزون الى الموقع وبحالته الراهنه. في حالة المخزون الجاهز وتحت التصنيع، تشمل الكلفة على حصة تناسبية من مصاريف الإنتاج استنادا للطاقة الانتاجية الطبيعية.
- تتمثل القيمة القابلة للتحقق بسعر البيع المتوقع في النشاط العادي للشركة مطروحا منه تكاليف البيع المتوقعة.

د- الممتلكات والمعدات

الإعتراف والقياس

- تظهر بنود الممتلكات والمعدات بالكلفة بعد تنزيل الإستهلاك المتراكم وخسائر التدني المتراكمة. تتضمن الكلفة مصاريف الإقتراض المباشرة والمتعلقة بالأصل المؤهل. ترسمل تكاليف الإقتراض المرتبطة بإنشاء الأصل المؤهل عند تكبدها. عندما يختلف العمر الإنتاجي لبنود الممتلكات والمعدات فيتم المحاسبة عنها كبنود منفصلة.
- يتم تحديد المكاسب والخسائر الناتجة عن إستبعاد بنود من الممتلكات والمعدات بمقارنة المقبوضات من الإستبعاد مع القيمة المدرجة لتلك البنود و تسجل تلك المكاسب والخسائر بالصافي ضمن بند " إيرادات ومصاريف أخرى" في بيان الدخل الشامل.

شركة العالمية للصناعات الكيماوية
(شركة مساهمة عامة محدودة)
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

إيضاحات حول البيانات المالية

التكاليف اللاحقة

تسجل كلفة الجزء المستبدل لبند من بنود الممتلكات والمعدات ضمن القيمة المدرجة لذلك البند إذا كان من المحتمل تدفق منافع اقتصادية مستقبلية للشركة تكمن في ذلك الجزء إضافة إلى إمكانية قياس كلفة ذلك الجزء بشكل موثوق، ويتم شطب القيمة المدرجة للجزء القديم المستبدل.

تسجل التكاليف والمصاريف اليومية التي تتحملها الشركة على صيانة وتشغيل الممتلكات والمعدات في بيان الدخل الشامل عند تكبدها.

الإستهلاك

يتم الاعتراف بمصرف الإستهلاك في بيان الدخل بطريقة القسط الثابت على مدى العمر الإنتاجي المقدر لكل بند من بنود الممتلكات والمعدات باستثناء الأراضي فلا تستهلك.

إن نسب الإستهلاك المقدر للممتلكات والمعدات خلال السنة الحالية هي نفسها للسنة السابقة وتفصيلها كما يلي:

نسبة الإستهلاك %	الممتلكات والمعدات
2	مياني وإنشاءات
7	آلات ومعدات
15	السيارات
15-7	الأثاث والمفروشات
10	الأجهزة المكتبية

هـ- المعاملات بالعملة الأجنبية

يتم ترجمة المعاملات التي تتم بالعملة الأجنبية خلال السنة بأسعار الصرف السائدة في تاريخ إجراء المعاملات.

يتم ترجمة الموجودات والمطلوبات النقدية بالعملة الأجنبية إلى الدينار الأردني بتاريخ البيانات المالية بأسعار الصرف السائدة في ذلك التاريخ.

تمثل مكاسب (خسائر) العملة الأجنبية من البنود النقدية الفرق بين الكلفة المطفأة بالدينار الأردني في بداية السنة والمعدلة باستخدام معدل الفائدة الفعال والدفعات خلال السنة والكلفة المطفأة بالعملة الأجنبية مترجمة إلى الدينار الأردني بأسعار الصرف السائدة في نهاية السنة.

يتم ترجمة الموجودات والمطلوبات غير النقدية بالعملة الأجنبية والظاهرة بالقيمة العادلة إلى الدينار الأردني بأسعار الصرف السائدة في تاريخ تحديد قيمتها العادلة.

يتم تسجيل الفروقات الناشئة عن إعادة ترجمة العملات الأجنبية إلى الدينار الأردني في بيان الدخل الشامل.

و- القيمة العادلة

تمثل القيمة العادلة المبلغ الذي يتم به تبادل أصل أو تسديد التزام بين أطراف مطلعة وراغبة في التعامل وبنفس شروط التعامل مع الغير.

تحدد الشركة القيمة العادلة للموجودات المالية التي لا يمكن تحديد قيمتها العادلة بشكل يعتمد عليه لعدم وجود سوق نشط للأداة المالية، باعتمادها تقنيات تقييم. وتتضمن تقنيات التقييم تقنيات القيمة الحالية، تقنية التدفقات النقدية المحسومة أو المقارنة مع أدوات مالية أخرى مشابهة لها يوجد لها سعر سوق.

شركة العالمية للصناعات الكيماوية
(شركة مساهمة عامة محدودة)
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

إيضاحات حول البيانات المالية

ز- المخصصات

يتم الاعتراف بالمخصصات عندما يكون على الشركة التزامات (قانونية أو تعاقدية) بتاريخ المركز المالي ناشئة عن أحداث سابقة وأن تسديد الالتزامات محتمل أن ينشأ عنه تدفق خارجي لمنافع اقتصادية ويمكن قياس قيمتها بشكل يعتمد عليه.

ح- المبيعات

يتم احتساب إيراد المبيعات على أساس القيمة العادلة للبدل المقبوض أو المتوقع قبضه، يتم تخفيض الإيرادات بمخصصات المردودات والتتريلات على المبيعات وأية مخصصات أخرى شبيهة.

تم الاعتراف بإيراد مبيعات البضاعة عند استيفاء جميع الشروط التالية:

- عندما تقوم الشركة بنقل المنافع والمخاطر الجوهرية المرتبطة بملكية البضاعة إلى المشتري.
- عندما لم تعد الشركة تحتفظ بملكية البضاعة كتنفذ إداري مستمر وعندما لا تكون الشركة في وضع تمارس فيه تحكم فعلي لهذه البضاعة.
- عندما يكون من المحتمل تدفق المنافع الاقتصادية المرتبطة بعملية البيع.
- عندما يكون من الممكن إحتساب التكاليف المتكبدة أو التي سيتم تكبدها بعملية البيع بشكل موثوق.

ط- التقاوص

يتم إجراء تقاوص بين الموجودات المالية والمطلوبات المالية وإظهار المبلغ الصافي في بيان المركز المالي فقط عندما تتوفر الحقوق القانونية الملزمة لذلك، وكذلك عندما يتم تسويتها على أساس التقاوص أو يكون تحقق الموجودات وتسوية المطلوبات في نفس الوقت.

ي- ضريبة الدخل

يشمل مصروف ضريبة الدخل الضرائب الحالية والضرائب المؤجلة ويتم الاعتراف بمصروف ضريبة الدخل في بيان الدخل الشامل كما يعترف بالضريبة المتعلقة بينود الدخل الشامل الآخر ضمن الدخل الشامل الآخر.

تمثل الضريبة الحالية الضريبة المستحقة المتوقعة على الربح الضريبي للسنة باستخدام معدل الضريبة السائد بتاريخ البيانات المالية إضافة إلى أي تعديلات في الضريبة المستحقة المتعلقة بالسنوات السابقة.

يتم الاعتراف بالضرائب المؤجلة وفقاً لطريقة بيان المركز المالي وذلك نتيجة الفروقات المؤقتة بين المبالغ المدرجة للموجودات والمطلوبات في البيانات المالية والمبالغ المحددة لأغراض احتساب الضرائب.

تحتسب الضرائب المؤجلة على أساس معدلات الضريبة المتوقع تطبيقها على الفروقات المؤقتة عندما يتم عكسها بناءً على القوانين السائدة في تاريخ البيانات المالية.

يتم التقاوص بين الموجودات والمطلوبات الضريبية المؤجلة إذا كان هناك حق قانوني يلزم التقاوص بين الموجودات والمطلوبات الضريبية الحالية وتتعلق بالضريبة على الدخل والتي تستوفى من قبل نفس السلطات الضريبية على نفس الشركة الخاضعة للضريبة أو شركات مختلفة خاضعة للضريبة ولها أن تقوم بتسوية مطلوبات وموجودات الضريبة الحالية بالصافي أو أن موجودات ومطلوبات الضريبة سوف تتحقق في نفس الوقت.

يتم الاعتراف بالموجودات الضريبية المؤجلة عندما يكون من المحتمل تحقق أرباح ضريبية في المستقبل ويمكن من خلالها الإستفادة من الفروقات المؤقتة.

يتم مراجعة الموجودات الضريبية المؤجلة في نهاية كل سنة مالية ويتم تخفيضها عندما يكون من غير المحتمل تحقق المنافع الضريبية المرتبطة بها.

تحتسب الضرائب الحالية المستحقة بمعدل ضريبة دخل 14% وفقاً لقانون ضريبة الدخل السائد في المملكة الأردنية الهاشمية.

شركة العالمية للصناعات الكيماوية
(شركة مساهمة عامة محدودة)
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

إيضاحات حول البيانات المالية

(4) معايير وتفسيرات جديدة غير مطبقة

هنالك عدد من المعايير الجديدة، والتعديلات على المعايير والتفسيرات ستصبح سارية المفعول بعد السنة المالية التي تبدأ في الأول من كانون الثاني 2012، ولم يتم تطبيقها عند إعداد هذه البيانات المالية، ومن المتوقع ألا يكون لهذه المعايير والتفسيرات الجديدة تأثير جوهري على هذه البيانات المالية للشركة. لا تخطط الشركة للتطبيق المبكر لأي من هذه المعايير والتفسيرات الجديدة، وبالتالي لم يتم تحديد أثر تطبيقها على البيانات المالية.

المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم 13 المتعلق بقياس القيمة العادلة (2011)

المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم 13 يقدم توجيهات حول كيفية قياس القيمة العادلة ويستبدل التوجيهات الواردة في المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية المنفردة حول قياس القيمة العادلة بمصدر واحد ويوضح المعيار كيفية قياس القيمة العادلة عندما يكون مطلوباً أو عندما تسمح به المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية الأخرى. تقوم الشركة حالياً بمراجعة منهجياتها في تحديد القيمة العادلة.

يكون المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم 13 ساري المفعول للسنوات التي تبدأ في أو بعد 1 كانون الثاني 2013 ويسمح بالتطبيق المبكر.

(5) التقرير القطاعي

القطاع هو مجموعة من العناصر في الشركة تنفرد بأنها تخضع لمخاطر وعوائد تميزها عن غيرها وتشارك في تقديم المنتجات أو الخدمات وهذا ما يعرف بالقطاع التشغيلي أو تشارك في تقديم المنتجات أو الخدمات ضمن بيئة اقتصادية محددة تتميز عن باقي القطاعات في البيانات الاقتصادية الأخرى وهذا ما يعرف بالقطاع الجغرافي.

أ- القطاع التشغيلي

وتشتمل الشركة على قطاعات الأعمال الرئيسية التالية:

- تصنيع ومبيعات المواد الخام الرئيسية الداخلة في صناعة الدهانات.

ب- القطاع الجغرافي

تمارس الشركة نشاطها التصنيعي وتقوم بتسويق وبيع منتجاتها داخل المملكة الأردنية الهاشمية كما تقوم بتصدير منتجاتها إلى الدول الخارجية.

تقرير مجلس الإدارة

شركة العالمية للصناعات الكيماوية
(شركة مساهمة عامة محدودة)
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

ايضاحات حول البيانات المالية

ج- فيما يلي التقرير القطاعي التشغيلي الكمي:

كما في 31 كانون الأول 2011		كما في 31 كانون الأول 2012		
المجموع	صناعي	المجموع	صناعي	
161,126	161,126	64,446	64,446	بالدينار الأردني
				اجمالي إيراد القطاع
161,126	161,126	64,446	64,446	اجمالي إيراد القطاع
(78,936)	(78,936)	(57,872)	(57,872)	مصاريف البيع والتوزيع
(138,237)	(138,237)	(143,299)	(143,299)	مصاريف إدارية
-	-	(121,809)	(121,809)	مخصص بضاعة بطينة الحركة
303	303	(23,863)	(23,863)	(مصاريف) إيرادات أخرى
(113,102)	(113,102)	(19,091)	(19,091)	مخصص ديون مشكوك في تحصيلها
-	-	(33,640)	(33,640)	خسائر تكني في قيمة الممتلكات، آلات والمعدات
(168,846)	(168,846)	(335,128)	(335,128)	خسارة القطاع
2,696,171	2,696,171	2,358,013	2,358,013	اجمالي موجودات القطاع
2,696,171	2,696,171	2,358,013	2,358,013	مجموع الموجودات
367,897	367,897	364,867	364,867	اجمالي مطلوبات القطاع
367,897	367,897	364,867	364,867	مجموع المطلوبات
2,328,274	2,328,274	1,993,146	1,993,146	صافي موجودات القطاع

د- فيما يلي التقرير القطاعي الجغرافي الكمي:

تمارس الشركة نشاطها داخل المملكة الأردنية الهاشمية وفي أسواق عربية وأجنبية وتتركز أعمال الشركة الرئيسية في نشاطها التصنيعي.

تتوزع إيرادات الشركة جغرافيا على النحو التالي:

2011	2012	
757,492	417,243	بالدينار الأردني
815,107	691,037	مبيعات التصدير
		مبيعات محلية
1,572,599	1,108,280	

شركة العالمية للصناعات الكيماوية
(شركة مساهمة عامة محدودة)
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

إيضاحات حول البيانات المالية

(6) ممتلكات، الآت ومعدات بالصفافي

بالدينار الأردني

المجموع	الأجهزة المكتبية	الأثاث والمفروشات	السيارات	الآت ومعدات	مباني وإنشاءات	أراضي
1,613,080	37,346	19,729	86,569	743,211	621,941	104,284
46,505	7,341	461	-	38,143	560	-
1,659,585	44,687	20,190	86,569	781,354	622,501	104,284
1,659,585	44,687	20,190	86,569	781,354	622,501	104,284
56,744	2,764	433	21,397	15,450	16,700	-
(26,298)	-	-	(26,298)	-	-	-
1,690,031	47,451	20,623	81,668	796,804	639,201	104,284
1,292,721	35,196	16,786	60,050	664,343	516,346	-
17,121	1,584	450	3,736	7,015	4,336	-
1,309,842	36,780	17,236	63,786	671,358	520,682	-
1,309,842	36,780	17,236	63,786	671,358	520,682	-
20,076	1,881	428	6,592	6,510	4,665	-
(25,507)	-	-	(25,507)	-	-	-
33,640	-	-	-	33,640	-	-
1,338,051	38,661	17,664	44,871	711,508	525,347	-
349,743	7,907	2,954	22,783	109,996	101,819	104,284
351,980	8,790	2,959	36,797	85,296	113,854	104,284

شركة العالمية للصناعات الكيماوية
(شركة مساهمة عامة محدودة)
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

إيضاحات حول البيانات المالية

(7) موجودات ضريبية مؤجلة

يمثل هذا المبلغ المنافع الضريبية من الخسائر المتراكمة المقبولة ضريبياً والفروقات الزمنية المؤقتة المتعلقة بالبنود غير المقبول تنزيلها من الدخل (الخسارة) لأغراض احتساب الضريبة الحالية / الضريبة المؤجلة، والتي من المتوقع الاستفادة منها في السنوات القادمة عند تحقيق الشركة للأرباح. وقد تم احتساب الضرائب المؤجلة وفقاً لنسبة الضريبة التي تخضع لها الشركة ونسبتها 14% ويرأى الإدارة والمستشار الضريبي للشركة أنه سيتم الاستفادة من الموجودات الضريبية المؤجلة في المستقبل القريب.

تم احتساب الموجودات الضريبية للسنة كما يلي :

2011	2012	
575,963	575,963	بالدينار الأردني
%14	%14	الخسارة الضريبية المقدرة
80,635	80,635	نسبة الضريبة القانونية
		الموجودات الضريبية المؤجلة

لم تعترف الإدارة بإيرادات ضريبية مؤجلة لسنة 2012 لاعتقادها أن الموجودات الضريبية كما في 31 كانون الأول 2011 قد تم تقديرها بشكل مناسب.

(8) أرصدة مدينة أخرى

كما في 31 كانون الأول		
2011	2012	بالدينار الأردني
27,315	54,499	تأمينات كفالات
3,000	6,939	نعم موظفين
3,600	3,600	تأمينات مستردة
836	785	أمانات إصابة عمل
77	425	أخرى
34,828	66,248	

(9) نعم مدينة

كما في 31 كانون الأول		
2011	2012	بالدينار الأردني
817,453	639,058	نعم مدينة تجارية
(280,102)	(299,193)	مخصص تدني الذمم المدينة*
537,351	339,865	

تقوم الشركة بأخذ مخصص تدني للذمم المشكوك في تحصيلها بنسبة 100% من أرصدة الذمم غير المحصلة والتي يزيد عمرها عن 365 يوم، وفيما يلي بيان أعمار الذمم التجارية والذمم المدينة الأخرى مستحقة السداد:

كما في 31 كانون الأول		
2011	2012	بالدينار الأردني
537,351	339,865	أقل من 365 يوم
280,102	299,193	أكثر من 365 يوم
817,453	639,058	

تقرير مجلس الإدارة

شركة العالمية للصناعات الكيماوية
(شركة مساهمة عامة محدودة)
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

إيضاحات حول البيانات المالية

* إن الحركة الحاصلة على حساب مخصص تدني نهم عملاء تجارية مشكوك في تحصيلها خلال السنة كانت كما يلي:

2011	2012	بالدينار الأردني
167,000	280,102	الرصيد في بداية السنة
113,102	19,091	المضاف خلال السنة
280,102	299,193	الرصيد في نهاية السنة

(10) مخزون

كما في 31 كانون الأول		بالدينار الأردني
2011	2012	
532,804	486,670	مواد أولية
694,701	634,035	بضاعة جاهزة
53,523	46,125	مواد التعبئة
-	(121,809)	مخصص بضاعة راكدة
1,281,028	1,045,021	

* إن الحركة الحاصلة على حساب مخصص البضاعة الراكدة خلال السنة كانت كما يلي:

2011	2012	بالدينار الأردني
-	-	الرصيد في بداية السنة
-	121,809	المضاف خلال السنة
-	121,809	الرصيد في نهاية السنة

(11) النقد وما في حكمه

كما في 31 كانون الأول		بالدينار الأردني
2011	2012	
500	500	نقد في الصندوق
70,727	1,756	حسابات جارية لدى البنوك - دينار
54	53,570	حسابات جارية لدى البنوك - دولار
86,918	74,381	حسابات جارية لدى البنوك - يورو
202,837	267,397	إشيكات برسم التحصيل - تستحق خلال ثلاثة أشهر
361,036	397,604	

(12) احتياطي الإيجاري

تمثل المبالغ المجمعة في هذا الحساب ما تم تحويله من الأرباح السنوية قبل الضرائب بنسبة 10% خلال السنة والسنوات السابقة وفقاً لقانون الشركات وهو غير قابل للتوزيع على المساهمين.

تقرير مجلس الإدارة

شركة العالمية للصناعات الكيماوية
(شركة مساهمة عامة محدودة)
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

إيضاحات حول البيانات المالية

(13) احتياطي الاختياري

تمثل المبالغ المجمعة في هذا الحساب ما تم تحويله من الأرباح السنوية قبل الضرائب ونسبة لا تزيد عن 20% خلال السنة ويستخدم هذا الاحتياطي في الأغراض التي يقرها مجلس الإدارة ويحق للهيئة العامة توزيعه بالكامل أو جزء منه على المساهمين.

(14) أرصدة دائنة أخرى

كما في 31 كانون الأول		
2011	2012	بالدينار الأردني
105,468	94,856	أمانات أرباح المساهمين
47,264	47,264	أمانات رسوم الجامعات
123	123	أمانات ضريبة الدخل
6,824	7,743	أمانات ضريبة المبيعات
3,356	929	أخرى
163,035	150,915	

2011			2012			
الأثر الضريبي	الأثر المحاسبي	معدل الضريبة	الأثر الضريبي	الأثر المحاسبي	معدل الضريبة	بالدينار الأردني
(23,638)	(168,846)	%14	(46,917)	(335,128)	%14	الخسارة المحاسبية
15,834	113,102	%14	42,529	303,785	%14	تعديلات غير مقبولة ضريبياً
(7,804)			(4,388)			
-			-			ضريبة الدخل للمستحقة
-			-			معدل الضريبة الفعال

(15) مبيعات

2011	2012	بالدينار الأردني
757,492	417,243	مبيعات التصدير
815,107	691,037	مبيعات محلية
1,572,599	1,108,280	

تقرير مجلس الإدارة

شركة العالمية للصناعات الكيماوية
(شركة مساهمة عامة محدودة)
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

إيضاحات حول البيانات المالية

(16) كلفة المبيعات

بالدينار الأردني

2011	2012	
1,188,931	823,806	مواد أولية مستخدمة في الإنتاج
39,068	26,719	مواد تعبئة مستخدمة في الإنتاج
1,227,999	850,525	كلفة المواد المستخدمة في الإنتاج
133,573	132,643	مصاريف صناعية*
1,361,572	983,168	مجموع تكلفة التصنيع
744,602	694,701	بضاعة جاهزة أول المدة
(694,701)	(634,035)	بضاعة جاهزة آخر المدة
1,411,473	1,043,834	كلفة المبيعات

* المصاريف الصناعية

بالدينار الأردني

2011	2012	
64,144	64,109	الرواتب والأجور وملحقاتها
10,169	11,132	الاستهلاكات
7,547	4,801	الصيانة والتصليح
9,042	8,349	الكهرباء والماء
5,892	4,944	التأمينات
22,682	17,295	المحروقات
1,883	1,311	الهاتف
371	355	رسوم وضرائب
11,843	20,347	مصاريف متفرقة
133,573	132,643	

تقرير مجلس الإدارة

شركة العنبر للصناعات الكيماوية
(شركة مساهمة عامة محدودة)
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

إيضاحات حول البيانات المالية

(17) مصاريف إدارية

بالدينار الأردني

2011	2012	
63,423	69,741	الرواتب والأجور وملحقاتها
1,537	1,333	تأمينات صحي
21,000	21,000	تنقلات أعضاء مجلس الإدارة
11,659	9,781	المحروقات
3,014	2,783	المياه والكهرباء
1,620	1,713	مصاريف قضايا
2,258	2,876	مصاريف سيارات
2,157	1,275	عمولات بنكية
3,495	4,327	الرسوم والرخص والاشتراكات
11,375	11,708	الاتعاب والاستشارات المهنية
1,301	1,059	برق وبيريد وهاتف
2,516	2,428	مصاريف اجتماع الهيئة العامة
1,700	1,468	التأمين
1,539	1,577	القرطاسية والمطبوعات
5,430	7,225	استهلاك
4,213	3,005	مصاريف متفرقة
138,237	143,299	

(18) مصاريف بيع وتوزيع

بالدينار الأردني

2011	2012	
10,494	15,182	الرواتب والأجور وملحقاتها
28,224	5,124	مصاريف تصدير وشحن
6,254	7,054	مصاريف عمولات
7,480	5,321	المحروقات
4,171	6,245	مصاريف الكفالات
4,319	3,853	مصاريف الاعتمادات الواردة
3,014	2,784	الكهرباء والمياه
4,452	3,076	السفر والتنقلات
1,883	1,311	بريد وهاتف
1,395	1,144	التأمينات
1,091	366	مصاريف السيارات
1,522	1,720	استهلاك
4,266	4,337	مصاريف عامة
371	355	رسوم ورخص
78,936	57,872	

تقرير مجلس الإدارة

شركة العالمية للصناعات الكيماوية
(شركة مساهمة عامة محدودة)
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

إيضاحات حول البيانات المالية

(19) الالتزامات المحتملة

يوجد على الشركة بتاريخ قائمة المركز المالي الالتزامات المحتملة التالية:

2011	2012	بالدينار الأردني
232,545 (27,382)	222,494 (34,494)	اعتمادات وكفالات بطرح: التأمينات
205,163	188,000	

(20) إدارة المخاطر المالية

تعرض الشركة للمخاطر التالية جراء استخدامها للأدوات المالية:

مخاطر الائتمان

مخاطر السيولة

مخاطر السوق

إدارة رأس المال

يبين هذا الإيضاح معلومات حول تعرض الشركة لكل من المخاطر أعلاه، أهداف الشركة، السياسات وطرق قياس وإدارة المخاطر وإدارة الشركة لرأس المال.

الإطار العام لإدارة المخاطر

تقع المسؤولية الكاملة عن إعداد ومراقبة إدارة المخاطر على عاتق إدارة الشركة.

إن سياسات إدارة الشركة للمخاطر معدة لتحديد وتحليل المخاطر التي تواجهها الشركة ولوضع ضوابط وحدود ملائمة لمدى التعرض لتلك المخاطر ومن ثم مراقبتها لضمان عدم تجاوز الحدود الموضوعية.

يتم مراجعة سياسات وأنظمة إدارة المخاطر بصورة دورية لتعكس التغيرات الحاصلة في ظروف السوق وأنشطة الشركة. تهدف إدارة الشركة من خلال التدريب والمعايير والإجراءات التي تضعها الإدارة إلى تطوير بيئة رقابية بناءة ومنظمة بحيث يتفهم كل موظف دوره والواجبات الموكلة إليه.

تقوم لجنة التدقيق في الشركة بمراقبة أداء الإدارة في مراقبة مدى الالتزام بسياسات وإجراءات الشركة في إدارة المخاطر كما تقوم بمراجعة مدى كفاية إطار إدارة المخاطر فيما يتعلق بالمخاطر التي تواجه الشركة. يقوم قسم التدقيق الداخلي بمساعدة لجنة التدقيق في الشركة في عملية المراقبة. ويتولى قسم التدقيق الداخلي عمليات المراجعة الاعتيادية والمخصصة لإجراءات وضوابط إدارة المخاطر بحيث يتم إبلاغ النتائج إلى لجنة التدقيق.

مخاطر الائتمان

تمثل مخاطر الائتمان مخاطر تعرض الشركة لخسارة مالية جراء عدم وفاء العميل أو الطرف المتعامل مع الشركة بإداة مالية بالالتزامات التعاقدية وتنتج هذه المخاطر بشكل رئيسي من الذمم التجارية والذمم الأخرى والاستثمار في الأوراق المالية.

شركة العالمية للصناعات الكيماوية
(شركة مساهمة عامة محدودة)
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

إيضاحات حول البيانات المالية

تمثل القيمة المدرجة للموجودات المالية القيمة القصوى التي يمكن أن تتعرض لها الموجودات لمخاطر الائتمان كما في تاريخ البيانات المالية وهي كما يلي:

القيمة الدفترية كما في 31 كانون الأول		
2011	2012	بالدينار الأردني
537,351	339,865	نعم مدينة
51,550	76,660	شيكات برسم التحصيل
34,828	66,248	أرصدة مدينة أخرى
360,536	397,104	النقد لدى البنوك
984,265	879,877	

يتأثر مدى تعرض الشركة لمخاطر الائتمان بشكل رئيسي بخصوصية كل عميل. إن للطبيعة الديموغرافية لعملاء الشركة بما في ذلك المخاطر الافتراضية للنشاط والبلد التي يعمل فيها العميل تأثيراً أقل على مخاطر الائتمان.

مخاطر السيولة

إن مخاطر السيولة هي المخاطر الناجمة عن عدم قدرة الشركة على الوفاء بالتزاماتها المالية عند استحقاقها والمرتبطة بمطلوباتها المالية التي يتم تسويتها من خلال تقديم النقد أو موجودات مالية أخرى. إن إدارة الشركة للسيولة تكمن في التأكد قدر الإمكان من أن الشركة تحتفظ دائماً بسيولة كافية للوفاء بالتزاماتها عندما تصبح واجبة الدفع في الظروف العادية والاضطرارية دون تحمل خسائر غير مقبولة أو مخاطر قد تؤثر على سمعة الشركة. تحرص الشركة على أن يتوفر لديها قدر كافي من النقدية لتغطية المصاريف التشغيلية المتوقعة وبما في ذلك تغطية الالتزامات المالية ولكن دون أن يتضمن ذلك أي تأثير محتمل لظروف قاسية من الصعب التنبؤ بها كالكوارث الطبيعية، بالإضافة إلى ذلك فإن الشركة تحتفظ بمصدر ائتمان من البنوك التي تتعامل معها لمواجهة أي إحتياجات نقدية مفاجئة.

فيما يلي الاستحقاقات التعاقدية للمطلوبات المالية بما في ذلك دفعات الفوائد المقدره علماً بأنه لا يوجد فوائد:

القيمة الدفترية		التصفقات النقدية المتعاقد عليها		
أقل من عام	أكثر من عام	أقل من عام	أكثر من عام	بالدينار الأردني
2012				
-	(49,005)	(49,005)	49,005	ذمم دائنة
-	(164,947)	(164,947)	164,947	شيكات آجلة الدفع
-	(150,915)	(150,915)	150,915	أرصدة دائنة أخرى
-	(364,867)	(364,867)	364,867	
القيمة الدفترية		التصفقات النقدية المتعاقد عليها		
أقل من عام	أكثر من عام	أقل من عام	أكثر من عام	بالدينار الأردني
2011				
-	(49,287)	(49,287)	49,287	ذمم دائنة
-	(155,575)	(155,575)	155,575	شيكات آجلة الدفع
-	(163,035)	(163,035)	163,035	أرصدة دائنة أخرى
-	(367,897)	(367,897)	367,897	

تقرير مجلس الإدارة

شركة العالمية للصناعات الكيماوية
(شركة مساهمة عامة محدودة)
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

إيضاحات حول البيانات المالية

- مخاطر السوق

إن مخاطر السوق هي المخاطر التي تنشأ من التغيرات في أسعار السوق كأسعار صرف العملات الأجنبية وأسعار المراجعة وأسعار أدوات الملكية والتي تؤثر في أرباح الشركة أو في قيمة الأدوات المالية لدى الشركة. إن الهدف من إدارة مخاطر السوق هو السيطرة على مدى تعرض الشركة لمخاطر السوق في حدود مقبولة إضافة إلى تعظيم العائد.

مخاطر تقلب أسعار العملات

معظم الموجودات والمطلوبات المالية للشركة تتم بالدينار الأردني، كما تتم معظم معاملات الشركة بشكل عام بالدينار الأردني والدولار الأمريكي. ونظراً لأن سعر صرف الدولار مقابل الدينار مستقر، فإن إدارة الشركة تعتقد بأنها لا تتعرض لمخاطر تقلبات أسعار الصرف بشكل جوهري.

فيما يلي ملخصاً بالبيانات الكمية المتعلقة بتعرض الشركة لمخاطر تقلب أسعار العملات المقدمة لإدارة الشركة بناءً على سياسة إدارة المخاطر:

المجموع	بالبيورو	دولار أمريكي	دينار أردني	
31 كانون الأول 2012				
339,865	-	242,662	97,203	ذمم مدينة
76,660	-	-	76,660	شيكات برسم التحصيل
66,248	-	-	66,248	أرصدة مدينة أخرى
397,604	74,381	53,570	269,653	النقد وما في حكمه
(49,005)	-	(40,040)	(8,965)	ذمم دائنة
(150,915)	-	-	(150,915)	أرصدة دائنة أخرى
(164,947)	-	-	(164,947)	شيكات اجلة الدفع
515,510	74,381	256,192	184,937	
31 كانون الأول 2011				
537,351	-	346,864	190,487	ذمم مدينة
51,550	-	-	51,550	شيكات برسم التحصيل
34,828	-	-	34,828	أرصدة مدينة أخرى
361,036	86,918	54	274,064	النقد وما في حكمه
(49,287)	-	-	(49,287)	ذمم دائنة
(163,035)	-	-	(163,035)	أرصدة دائنة أخرى
(155,575)	-	-	(155,575)	شيكات اجلة الدفع
616,868	86,918	346,918	183,032	

شركة العالمية للصناعات الكيماوية
(شركة مساهمة عامة محدودة)
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

إيضاحات حول البيانات المالية

- إن أسعار الصرف كما في 31 كانون الأول هي كما يلي :

2011	2012	
0.708	0.708	دولار أمريكي
0.910	0.935	يورو

إن الزيادة في سعر صرف الدولار الأمريكي بمقدار 10% مقابل كل من الدولار الأمريكي واليورو سوف يؤدي إلى زيادة في الإيرادات عن المصاريف كما يلي:

القيمة الدفترية كما في 31 كانون الأول		بالدينار الأردني	العملة
2011	2012		
(34,692)	(25,619)	دولار أمريكي	
(8,692)	(7,438)	يورو	

إن النقصان في سعر صرف الدولار الأمريكي بمقدار 10% مقابل كل من الدولار الأمريكي واليورو سوف يؤدي إلى نقصان (زيادة) في الإيرادات عن المصاريف بنفس المبلغ المذكور أعلاه.

تحليل حساسية القيمة العادلة لأدوات مالية بسعر فائدة ثابت

لا تعالج الشركة أي موجودات ومطلوبات مالية ذات فائدة ثابتة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل، ولهذا فإن التغيير في أسعار الفائدة كما في تاريخ البيانات المالية لن يؤثر على بيان الدخل الشامل.

مخاطر أسعار السوق الأخرى

تنتج مخاطر أسعار الأسهم من الموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر المحتفظ بها لتلبية النسبة غير الممولة جزئياً من التزامات الشركة وكذلك الاستثمارات بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة. تقوم إدارة الشركة بمراقبة مجموعة الديون والأوراق المالية في محافظتها الاستثمارية التي تقوم على مؤشرات السوق. يتم إدارة الاستثمارات المادية في المحفظة على أساس فردي وتقوم لجنة إدارة المخاطر بالموافقة على جميع قرارات البيع والشراء.

إدارة رأس المال

إن سياسة الشركة فيما يتعلق بإدارة رأس المال هي المحافظة على قاعدة رأسمال قوية للمحافظة على المساهمين، والدائنين وثقة السوق وكذلك استمرار تطور نشاط الشركة في المستقبل. يتكون رأس المال من الأسهم العادية والأرباح المدورة.

تقوم الإدارة بمراقبة العائد على رأس المال والذي يحدد بقسمة صافي الربح التشغيلي على حقوق المساهمين.

تسعى الشركة إلى المحافظة على التوازن بين أعلى عائد ممكن تحقيقه في حال الاقتراض لأعلى حد ممكن والأفضلية والأمان المتأتي من مركز قوي لرأس المال.

لم يكن لدى الشركة أي تغيير في إدارة رأس المال خلال السنة كما لا تخضع الشركة لأي متطلبات خارجية لرأس المال.

تقرير مجلس الإدارة

شركة العالمية للصناعات الكيماوية
(شركة مساهمة عامة محدودة)
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

إيضاحات حول البيانات المالية

نسبة المديونية إلى رأس المال المعدل

كما في 31 كانون الأول		
2011	2012	بالدينار الأردني
367,897 (361,036)	364,867 (397,604)	مجموع المديونية (ينزل) النقد وما في حكمه
6,861	(32,737)	صافي المديونية
2,328,274 1,500,000	1,993,146 1,500,000	صافي حقوق الملكية رأس المال المعدل
0,005	(0,022)	نسبة المديونية إلى رأس المال المعدل

- القيمة العادلة

إن القيمة العادلة للموجودات والمطلوبات المالية لا تختلف بشكل جوهري عن القيمة الدفترية لها في بيان المركز المالي كما في 2012 و 2011.